



fiorentini

WWW.FIORENTINISPA.COM

Organizzazione con
Sistema di Gestione Certificato
ISO 9001 : 2008



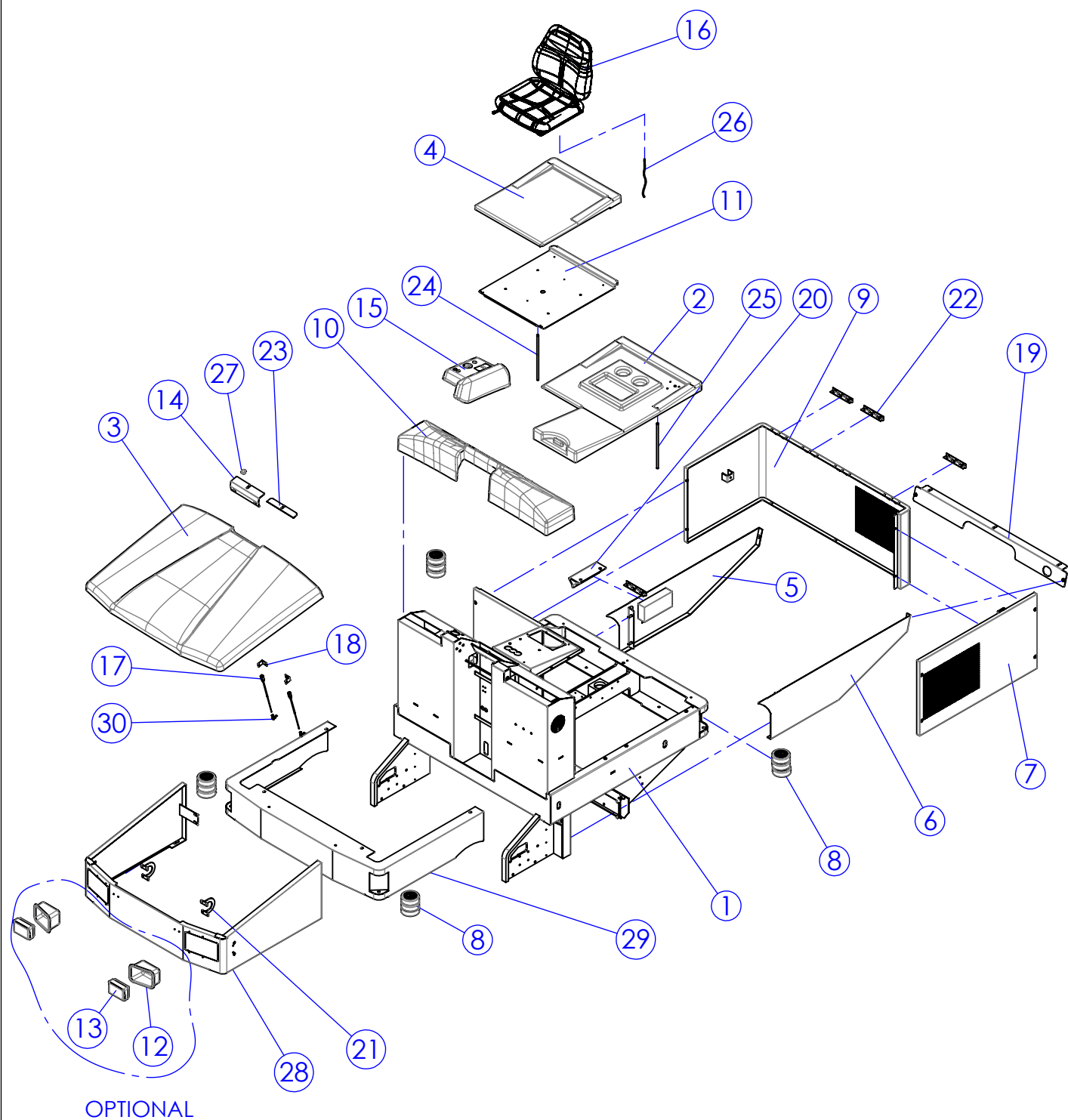
S38DC

(TERZA VERSIONE)

PARTI DI RICAMBIO/ SPARE PARTS
PIECES DETACHEES/ ERSATZTEILE

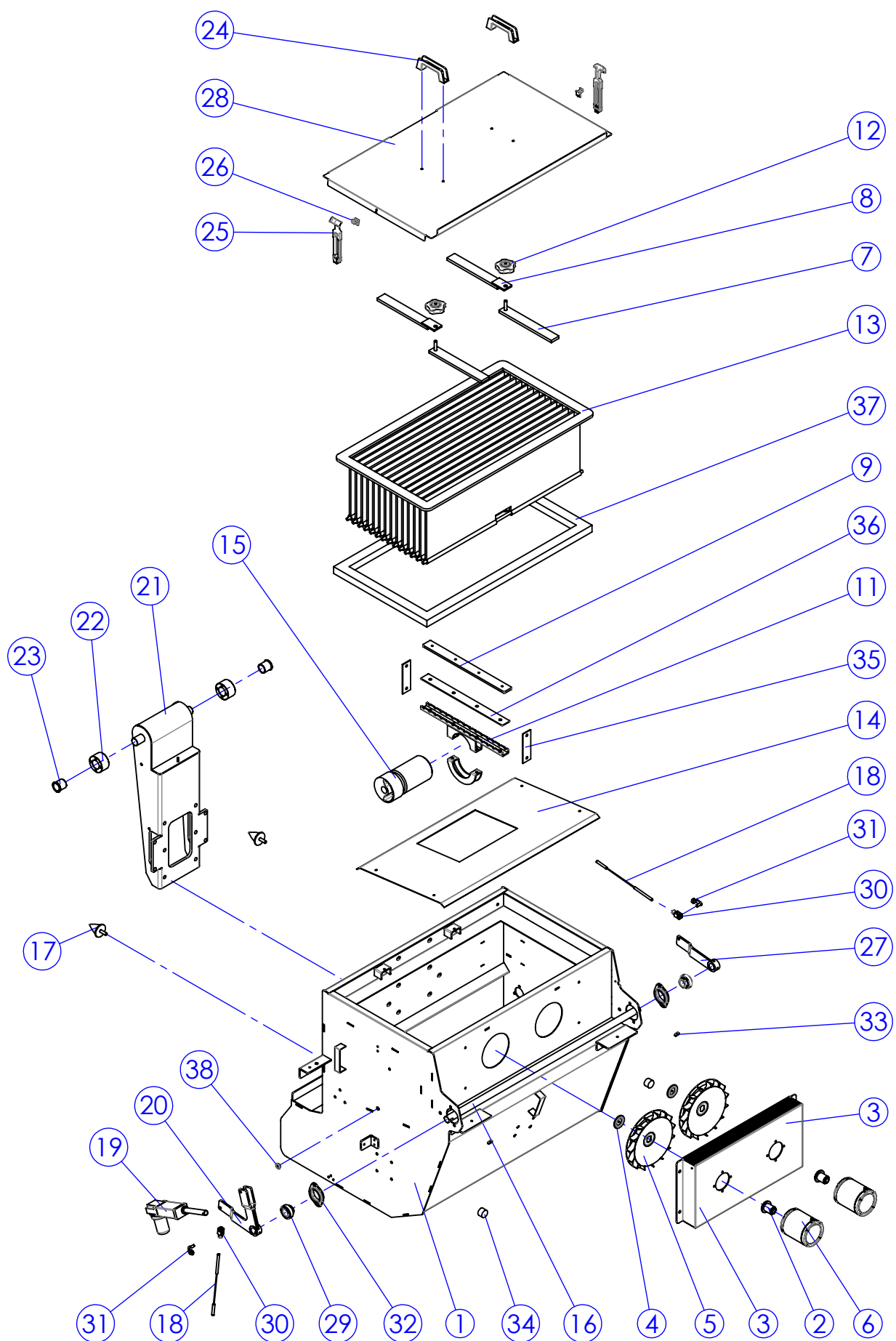


ING. O. FIORENTINI
INDUSTRIAL CLEANING MACHINE



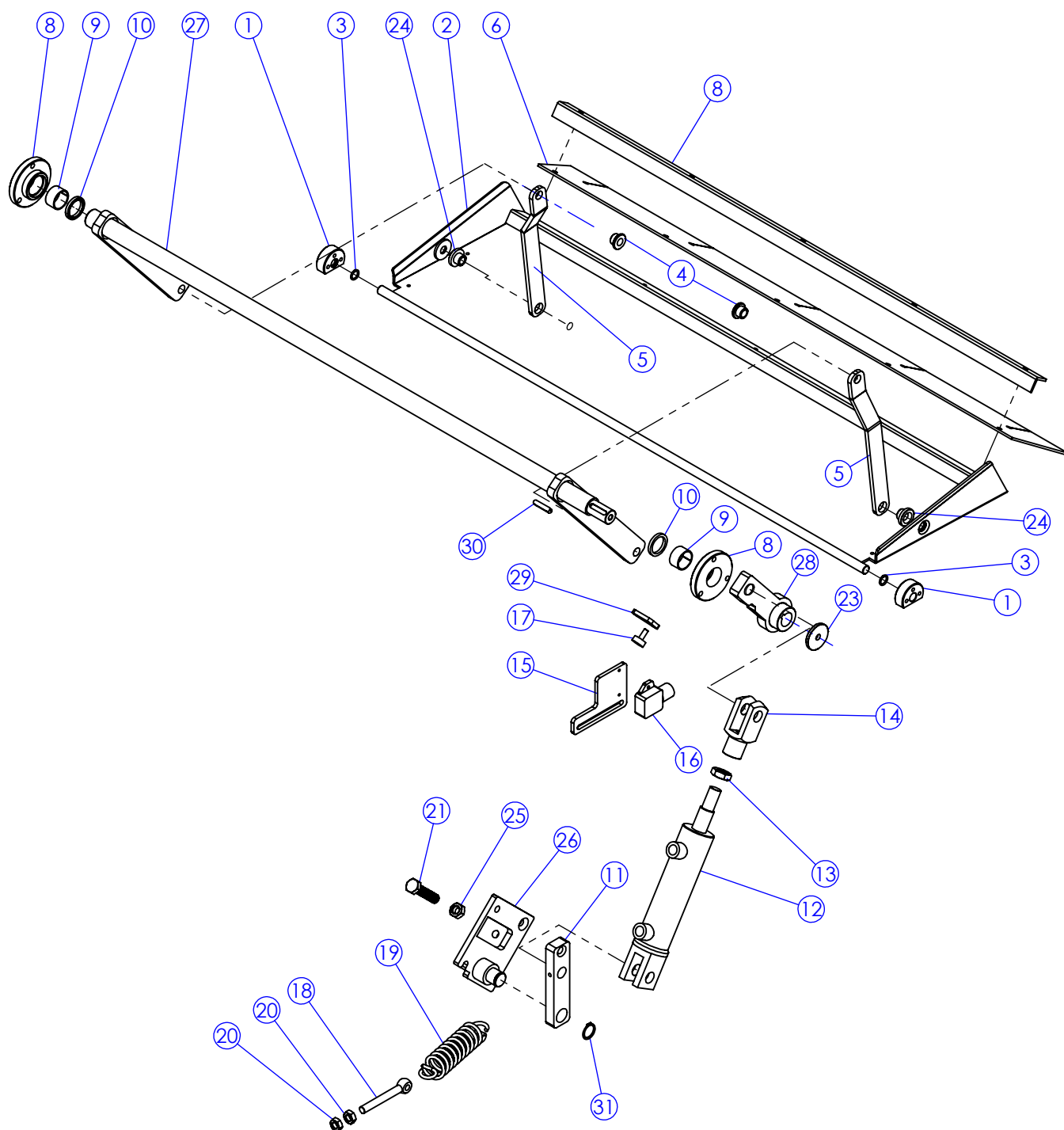
fiorentini

Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	TP5115	1	Telaio Base	Base Frame
2	CO5078A	1	Coperchio vano motore azzurro	Engine compartment cover-Blue
2	CO5078R	1	Coperchio vano motore rosso	Engine compartment cover-Red
3	CO5071	1	Coperchio Cassone Rifiuti in Plastica	Box Cover Plastic Waste
4	CO5077A	1	Coperchio supporto sedile azzurro	Support seat cover-Blue
4	CO5077R	1	Coperchio supporto sedile rosso	Support seat cover-Red
5	LM5352	1	Minigonna DX	Miniskirt Right
6	LM5353	1	Minigonna SX	Miniskirt Left
7	LM5350	1	Lamiera Protezione Laterale SX	Left Side Protection Sheet
8	RT5052	12	Ruota paracolpi	Wheel bumpers
9	LM5349	1	Lamiera Fascione Posteriore	Tail End
10	CO5070	1	Coperchio Piantone Sterzo	Steering Column Cover
11	LM5399	1	Lamiera Rinforzo Carter Sedile_vers cerniere dritte	Carter Seat Plate Reinforcement
12	CA5020	2	Vaschetta Luci Anteriore	Bin Front Lights
13	PY294	2	Fanale Anteriore	Headlight
14	LM5379	1	Fissaggio Coperchio Cassone	Mounting Box Cover
15	PL5011	1	Plancia Comandi	Dashboard
16	MI2500	1	Sedile molleggiato con predisposiz. per braccioli	Seat
17	MI5053	2	Fune di Tenuta Cassone	Rope Seal Box
18	ST5062	2	Staffa Fissaggio Coperchio Cassone	Body Mounting Bracket Lid
19	SU5325	1	Supporto Minigonne	Support Miniskirts
20	PA5017	1	Pedana Scalino Operatore	Ladder Operator Platform
21	MV5100	2	Attacco Cerniera Cofano Cassone	Hinge support
22	MV5066	4	CERNIERA SUPERIORE COFANO POSTERIORE	Rear opening hood hinge
23	BP5061	1	GOMMA PER LAMIERA CHIUSURA COFANO ANTERIORE	Mounting box cover gasket
24	MI5249	1	Catenella inox apertura coperchio sedile	Inox chain
25	MI5250	1	Catenella inox apertura coperchio vano motore	Inox chain
26	CW2501	1	Cavo prolunga sedile Grammer	Extension cable
27	VP5007	1	Pomello M6 femmina chiuso VB/30 a 6 lobi	Knob
28	LM5444	1	Fascione anteriore con fari regolabili	Inglese
29	LM5363	1	Fascione Anteriore	Inglese
30	MI5022	2	Giunto sferico M/F M6	Screw



fiorentini

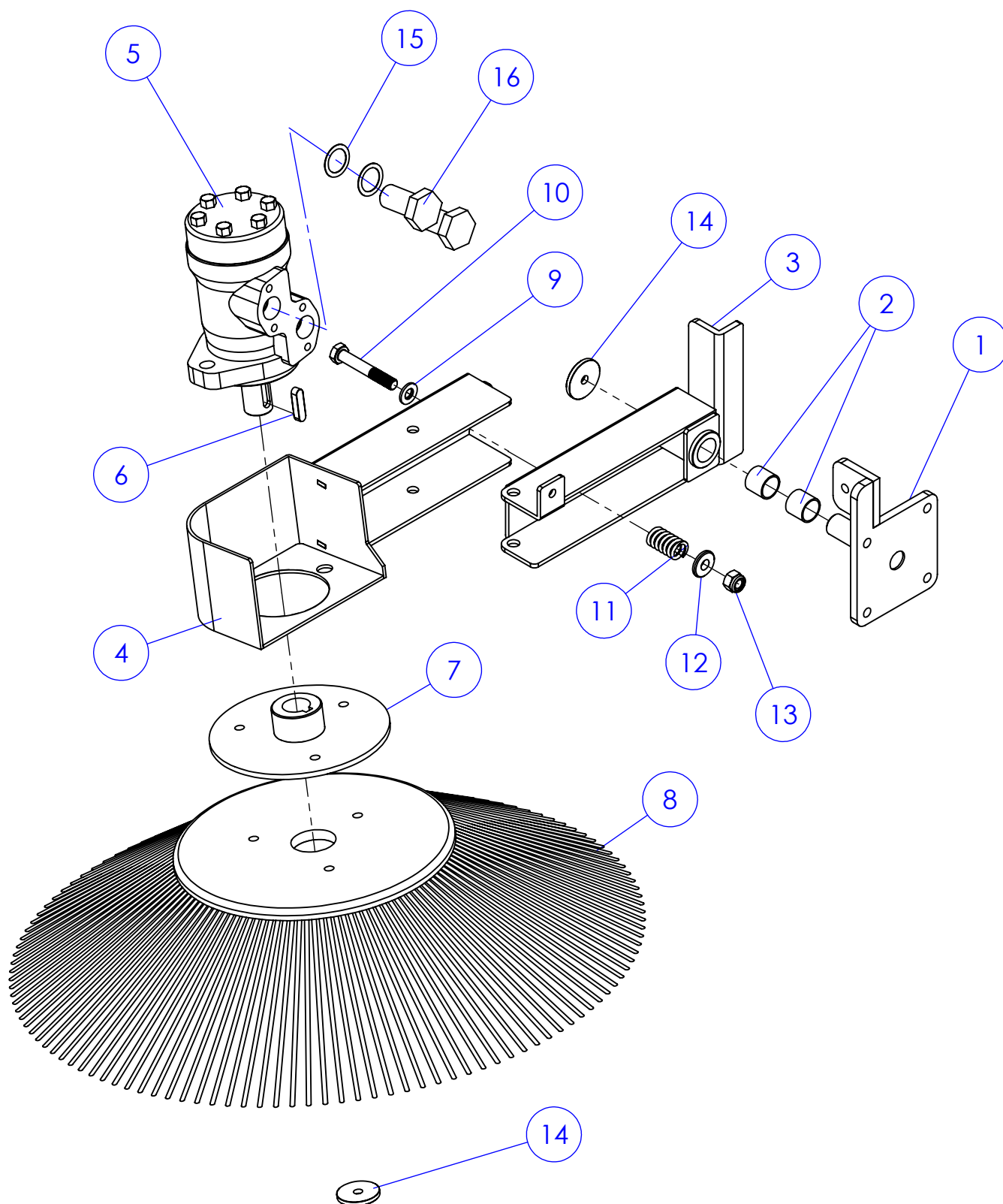
Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	TP5116	1	Cassone Raccolta Rifiuti	Body Waste Collection
2	PE5071	2	Perno Ventola di Aspirazione	Pivot Suction Fan
3	SU5324	1	Supporto Motori Ventole di Aspirazione	Engines Support Extractor Fans
4	MV5042	2	Rondella Perno Ventola	Washer Pin Fan
5	FU009	2	Ventola Aspirazione	Suction Fan
6	MO5122	2	Motore Ventola 12V	Engine Fan
7	LM5375	2	Listello Inf. Fix. Filtro Cassone	Filter Box Lower Mounting Strip
8	LM5376	2	Listello Sup. Fix. Filtro Cassone	Filter Box Upper Mounting Strip
9	ST5028	1	Staffa Supporto Vibratore	Bracket Vibrator
10	SU5141	1	Supporto Vibratore Superiore	Vibrator support
11	SU5142	1	Supporto Vibratore Inferiore	Vibrator Support Lower
12	VP5017	2	Pomello a 5 Lobi	5-Lobe Knob
13	FT5018	1	Filtro a Sacche	Filter Bags
14	LM5372	1	Lamiera Protezione Filtro	Sheet Metal Protection Filter
15	MO164	1	Motore Scuotifiltro 12V	Engine Shake Filter
16	AL5057	1	Albero Sollevamento Spazzole Anteriori	Tree Lifting Front Brush
17	MI5211	2	Fine Corsa Conici	Conical Limit
18	MI5216	2	Cavetto Alza Spazzola Anteriore	Wire Brush Up Front
19	MA5032	1	Martinetto sollevamento spazzole lat. 12V corsa 100	Brush Lift Jack
20	LV5130	1	Leva Alza Spazzola Ant. DX	Lever Up Front Brush DX
21	SU5323	1	Supporto Cassone Rifiuti	Support Waste Dump
22	BO5074	2	Alloggio Boccola Braccio Cassone Rifiuti	Accommodation Arm Bush Hopper
23	BO5075	2	Boccola BZ/FE 30x35x40x3x35	Bush BZ / FE 30x35x40x3x35
24	GG001	2	Maniglia	Handle
25	MV071	2	Chiusura in Gomma Flessibile	Closure Rubber Hose
26	MV106	2	Riscontro per MV071	Reply to MV071
27	LV5131	1	Leva Alza Spazzola Ant. SX	Brush Up Front Lever SX
28	CO5067	1	Coperchio Cassone Rifiuti	Lid Waste Dump
29	CS7001	2	Cuscinetto SKF YAT 205-100	SKF Bearing YAT 205-100
30	SN003	2	Forcella M8	Fork M8
31	MI005	2	Perno con Molla per Forcella	Pin with Spring for Fork
32	SC5000	2	Supporto Cuscinetto	Support Bearing
33	CH049	2	Linguetta 8x7x20	Key 8x7x20
34	MI166	2	Silent-Blok D=30 H=20 M8	Silent-Blok D=30 H=20 M8
35	GR5045	2	GOMMA ANTIURTO PER FILTRO	Filter gasket
36	GR5043	1	GOMMA FISSAGGIO ATTACCO SCUOTIFILTRO	Shake filter support gasket
37	GR5118	1	GUARNIZIONE MOUSSE ADESIVA 40x30	Mousse gasket
38	PY722	1	Passacavo in gomma 20.5x10xh7	Fairlead



fiorentini

S38C

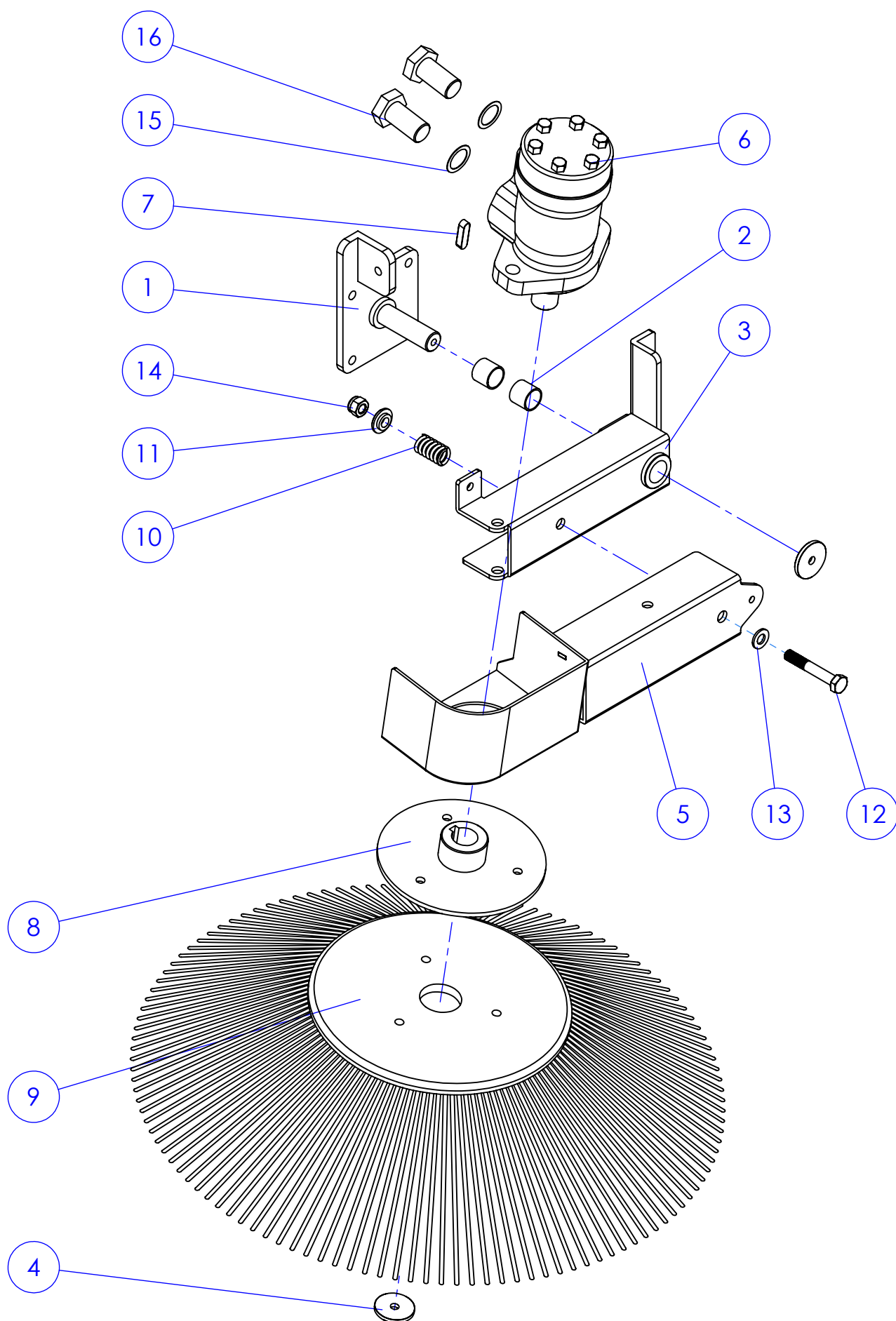
Pos.	Cod.	Q.tà	Descrizione	Description
1	FL5047	2	Supporto Chiusura Flap	Closure Flap support
2	LM5357	1	Flap Chiusura Cassone	Flap Frame
3	GI5013	2	O-Ring Tenuta Supporto Flap	O-Ring
4	BO024	2	Boccola Leve Sollevamento Gruppo Spazzola	Bush Lifting Levers Group Brush
5	LV5132	2	Leva per Flap	Flap Lever
6	BP5089	1	Gomma Flap	Flap Bumper
8	LM5378	1	Listello Fix. Minigonna Flap	Strip Fixing Flap Bumper
8	SU5004	2	Supporto Albero Flap Destro	Right flap shaft support
9	BO5004	2	Boccola Autolubrificante	Self-lubricating bushing
10	GI5002	2	Parapolvere in plastica D=35 d=25 Sp.=4	Plastic dust
11	LV5006	1	Attacco Pistone Flap	Flap piston support
12	MA5027	1	Martinetto Idraulico Flap	Hydraulic Jack Flap
13	DD209	1	Dado M16 Basso	Hexagonal Nut
14	MI5072	1	Forcella M16	Fork M16
15	SU5313	1	Supporto Micro per Flap Cassone	Support for Micro Box Flap
16	IN5005	1	Micro Comando Spia Flap	Micro Control Spy Flap
17	MI2509	1	Antivibrante 18x7.5 M6	Antivibration M6 18x7.5
18	MI5074	1	Tirante ad Occhio M10x100	Tie Rod M10x100
19	ML096	1	Molla Pressione	Spring Pressure
20	DD206	2	Dado M10	Nut
21	VE305	1	Vite Esagonale M12x55	Hexagonal Head Bolt
22	TP5116	1	Cassone Raccolta Rifiuti	Body Waste Collection
23	VI040	1	Rondella Speciale Zincata	Washer
24	BO5051	2	Boccola Leveraggio Flap	Flap Linkage Bushing
25	DD207	1	Dado M12	Nut M12
26	PT5074	1	Piastra Attacco Martinetto Flap	Flap jack support plate
27	AL5073	1	Albero Flap	Flap Shaft
28	PT5265	1	Piastra Attacco forcella Martinetto Flap	Plate flap jack attack fork
29	SU5439	1	Supporto Riscontro Micro	Support micro feedback
30	CH023	1	Linguetta 6x6x30	Tab 6x6x30
31	SG016	1	Anello seeger per esterni Ø20 UNI7435	Seeger ring



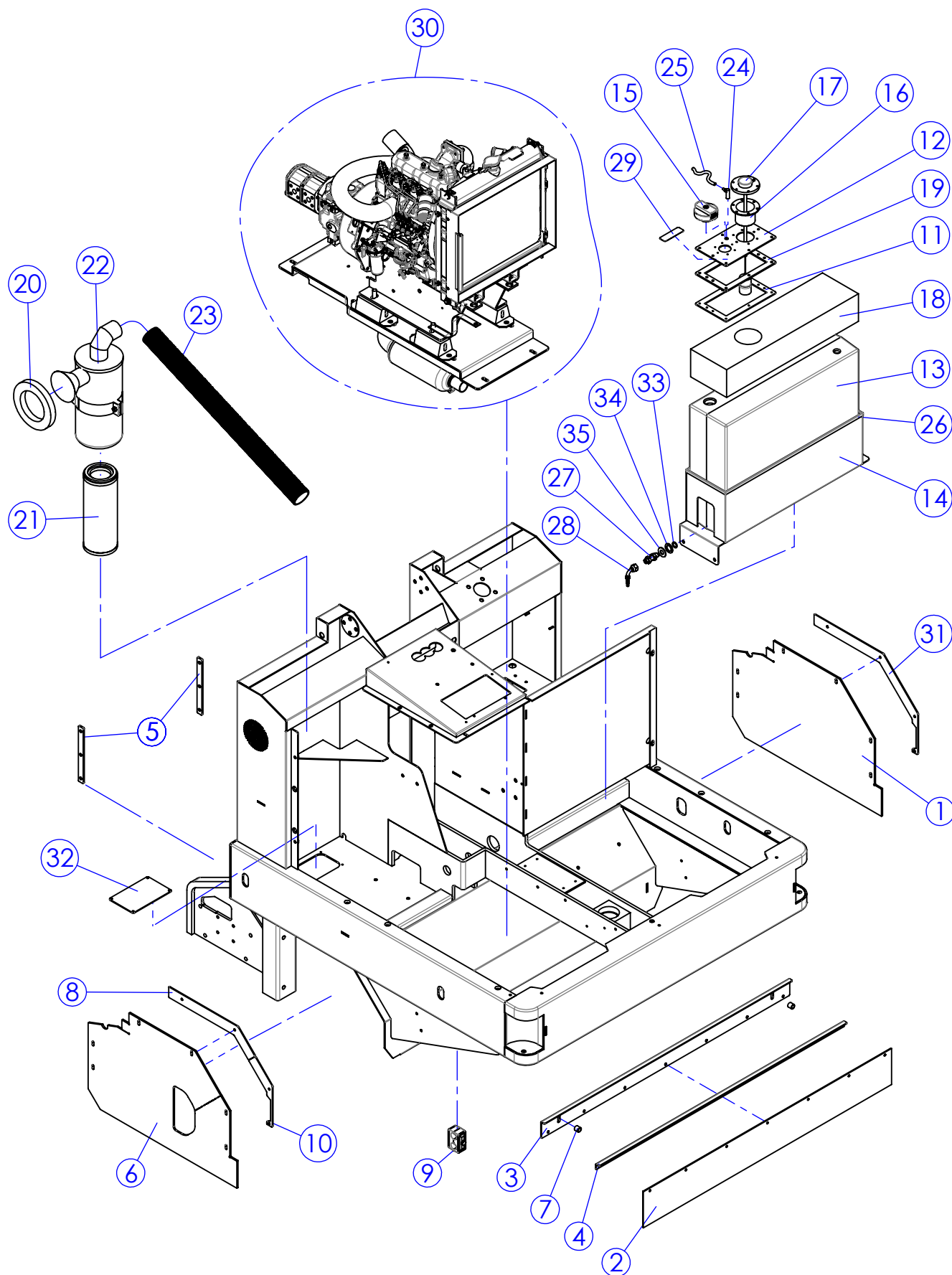
fiorentini

S38C

Pos.	Cod.	Q.tà	Descrizione	Description
1	SU5135	1	Supporto Spazzola Laterale Dx	Rh Brush Support
2	BO5042	2	Boccola Nylon	Nylon Bush
3	LM5125	1	Braccio Spazzola Laterale Dx	Right Side Brush Arm
4	SU5137	1	Supporto Motore Spazzola Laterale Dx	Hydraulic Engine Support
5	MO5078	1	Motore Idraulico Spazzola Laterale	Hydraulic Engine
6	CH5015	1	Linguetta 8x7x32	Key 8x7x32
7	FL5007	1	Flangia Attacco Spazzola Laterale	Side Brush Flange
8	SZ5000	1	Spazzola Laterale	Side Nylon Brush
9	RO205	1	Rondella normale Ø10 UNI6592	Washer Ø10
10	VE285	1	Vite Esagonale M10x65 UNI5737	Hexagonal Headed Bolt
11	ML5011	1	Molla Spazzola Laterale	Side Bush Spring
12	MV5043	1	Guida Molla Spazzola Laterale	Slide
13	DD255	1	Dado Autobloccante	Self-Locking Nut
14	VI040	2	Rondella Speciale Zincata	Washer
15	RO5014	2	Rondella gommata 1/2	Washer
16	RC5014	2	Vite forata 1/2	Screw

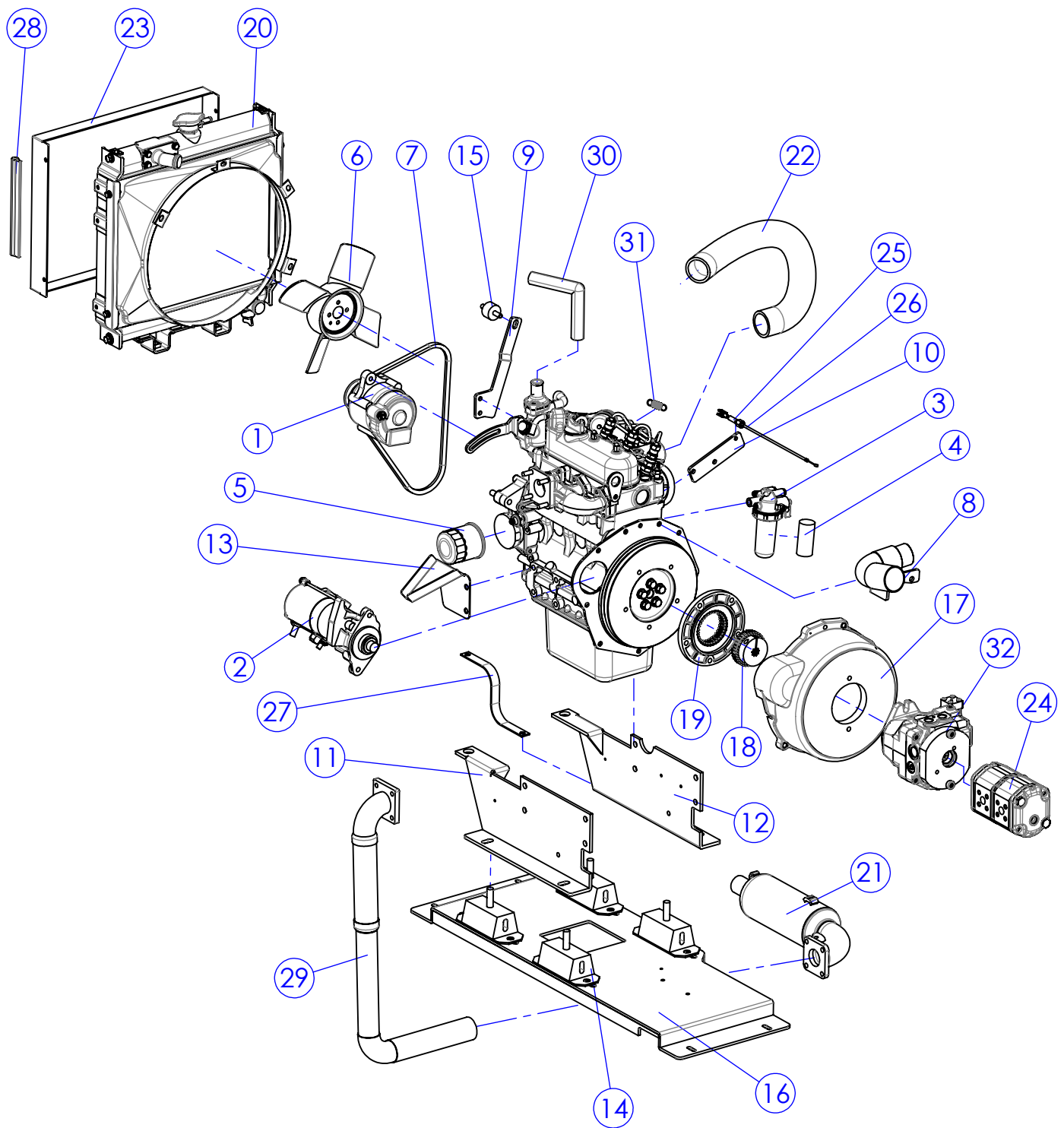


fiorentini				
Pos.	Cod.	Q.tà	Descrizione	Description
1	SU5139	1	Supporto Spazzola Laterale Sinistra	Brush Left Side Support
2	BO5042	2	Boccola Nylon	Nylon Bush
3	LM5127	1	Lamiera Spazzola Laterale SX	Sheet Left Side Brush
4	VI040	2	Rondella Speciale Zincata	Washer
5	SU5140	1	Supporto Motore Spazzola Sinistra	Brush Motor Left Support
6	MO5078	1	Motore Idraulico Spazzola Laterale	Hydraulic Engine
7	CH5015	1	Linguetta 8x7x32	Key 8x7x32
8	FL5007	1	Flangia Attacco Spazzola Laterale	Side Brush Flange
9	SZ5000	1	Spazzola Laterale	Side Nylon Brush
10	ML5011	1	Molla Spazzola Laterale	Side Bush Spring
11	MV5043	1	Guida Molla Spazzola Laterale	Slide
12	VE285	1	Vite Esagonale M10x65 UNI5737	Hexagonal Headed Bolt
13	RO205	1	Rondella Ø10	Washer Ø10
14	DD255	1	Dado Autobloccante	Self-Locking Nut
15	RO5014	2	Rondella gommata 1/2	Washer
16	RC5014	2	Vite forata 1/2	Screw



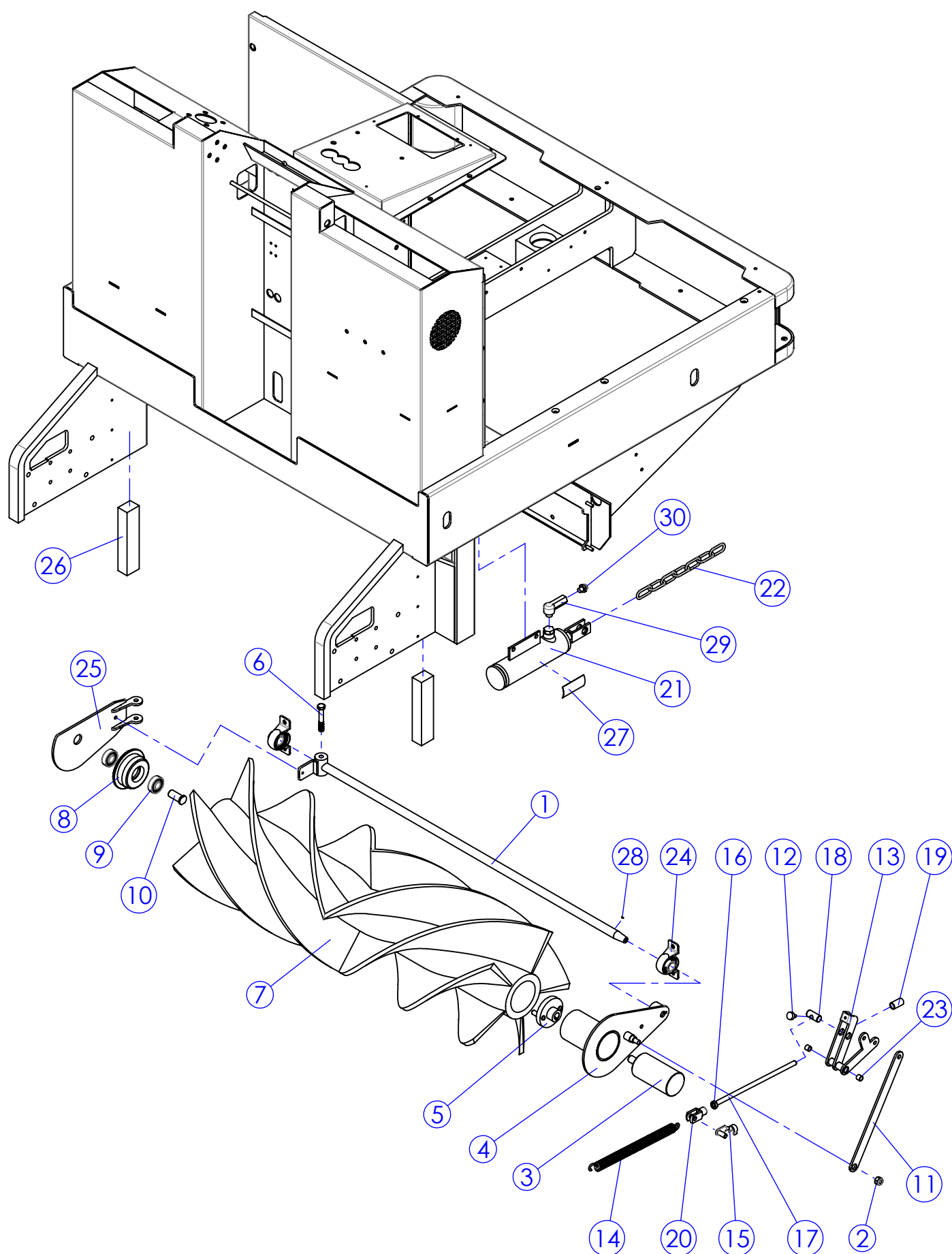
fiorentini

Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	BP5084	1	Minigonna Laterale DX	Side Miniskirt DX
2	BP5083	1	Minigonna Spazzola Centrale	Brush Miniskirt Central
3	LM5355	1	Listello Anteriore Spazzola Centrale	Central Front Brush Strip
4	LM5356	1	Listello Posteriore Spazzola Centrale	Rear Trim Brush Central
5	LM5007	2	Listello di Arresto Gomma Spazzola Centrale	Stop Rubber Strip Brush Central
6	BP5085	1	Minigonna Laterale SX	Side Miniskirt SX
7	BO067	2	Boccola Minigonna Spazzola Centrale	Bush Miniskirt Brush Central
8	LM5384	1	Listello Sup. Sx Minigonna Laterale	Front Bumper Strip
9	RC5114	1	Fermatubi Doppio D=22	Double clamps D=22
10	LM5385	1	Listello Inf. Sx Minigonna Laterale	Front Bumper Strip
11	LM5373	1	Lamiera Inf. Serbatoio Gasolio	Fuel tank lower sheet
12	LM5374	1	Lamiera Sup. Serbatoio Gasolio	Fuel tank top sheet
13	SB5043	1	Serbatoio gasolio	Fuel tank
14	SU5329	1	Supporto Serbatoio Gasolio	Fuel tank support
15	TA5047	1	Tappo c/chave ventilato serb. gasolio	Fuel tank cap
16	BC5003	1	Bocchettone c/guarnizione per tappo gasolio	Pipe union with gasket
17	GL5004	1	Galleggiante Carburante	Fuel float
18	FO050	1	Spugna Anti Slosh	Sponge
19	GR5111	1	Guarnizione Serbatoio Gasolio	Fuel tank gasket
20	GR036	1	Guarnizione motore aspirazione	Engine intake gasket
21	FT022	1	Filtro aria cartuccia	Air filter
22	FT5065	1	Corpo supporto filtro aria Kubota	Filter support
23	TB5005	1	Tubo ingresso filtro aria Øi =50	Air filter hose
24	RC5040	1	Raccordo 10x1 90°	Raccord
25	TB5067	1	Tubo carburante Di=4 De=8 L=2m	Fuel hose
26	GR5143	1	Guarnizione copribordo piccola L=1500	Gasket
27	RC5087	1	Passaparete 1/4 con dado	Raccord
28	RC5081	1	Raccordo F90 1/4 a pressare	Raccord
29	TG5050	1	Targhetta DIESEL	Label
30	MO5116	1	Motore Diesel Kubota S38D	Kubota Diesel Engine
31	LM5366	1	Listello Dx Minigonna Laterale	Front Bumper Strip
32	CO5073	1	Coperchio per sostituzione Carboncini	Cover
33	GI5019	1	OR viton Øint 13.6 Sp.2.7mm	Gasket
34	RO5038	1	Rondella in inox 30x19x2	Inox washer
35	RO5039	1	Rondella in inox 30x13.5x2	Inox washer



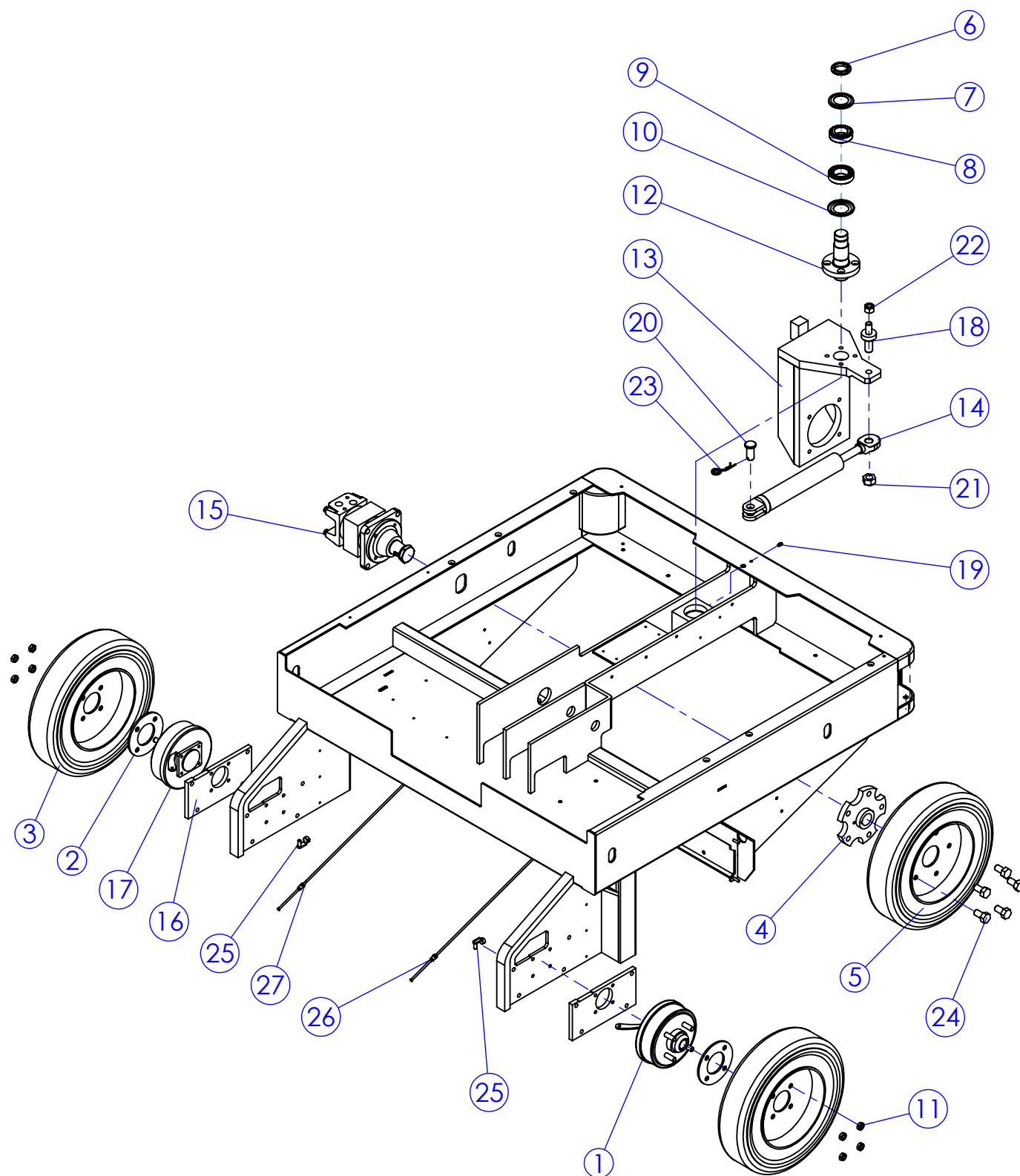
fiorentini

Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	MO5120	1	Motore dinamo rinforzato 60A Kubota	Alternator
2	MP158	1	Motorino avviamento	Starter
3	MP410	1	Supporto filtro motore Kubota	Motor filter support
4	FT020	1	Filtro nafta	Fuel filter
5	FT021	1	Filtro olio kubota	Oil filter
6	MP619	1	Ventola	Cooling fan
7	CI050	1	Cinghia alternatore	Alternator belt
8	SU5328	1	Supporto per tubo aspirazione	Suction hose support
9	SU5330	1	Supporto Radiatore motore Diesel	Radiator support
10	SU5332	1	Supporto reg. Guaina Acceleratore	Accelerator support
11	SU5350	1	Supporto Motore Dx	Right Engine Support
12	SU5351	1	Supporto Motore Sx	Left Engine Support
13	LM5371	1	Lamiera Filtro Olio	Oil filter plate
14	MI164	4	Antivibrante Supporto motore	Antivibration motor support
15	MI467	1	Silent-Block D=30 H=20 M8 L=20	Silent-Block
16	PT5208	1	Piastra supporto motore Kubota	Motor support
17	MP186	1	Campana supporto pompa PV	Pump support
18	GN032	1	Giunto pompa PPV Z=33	Pump joint
19	FL051	1	Flangia giunto motore Z=33	Motor joint flange
20	PW009	1	Radiatore acqua per motore Kubota	Radiator
21	MP5141	1	Marmitta Kubota	Kubota silencer
22	TB164	1	Tubo per filtro aria Kubota 17238-11621	Kubota air filter hose
23	MP5133	1	Convogliatore Aria Radiatore Motore Diesel	Air conveyer
24	PO5035	1	Pompa a Ingranaggi Doppia 6+4.4cc	Double Gear Pump
25	MI104	1	Registro filo freno M8	Adjustment wire
26	MI5210	1	Cavo acceleratore	Throttle cable
27	PY5087	1	Treccia di massa	Ground wire
28	MI5208	1	Gomma radiatore acqua L=1450mm	Radiator gasket
29	MP5175	1	Tubo marmitta flessibile	Silencer tube
30	TB468	1	Tubo acqua radiatore (PW009)	Water hose
31	ML5029	1	Molla ritorno cavo acceleratore	Spring
32	PO5034	1	Pompa a pistoncini assiali serie PZ	Servo-controlled variable flow pump



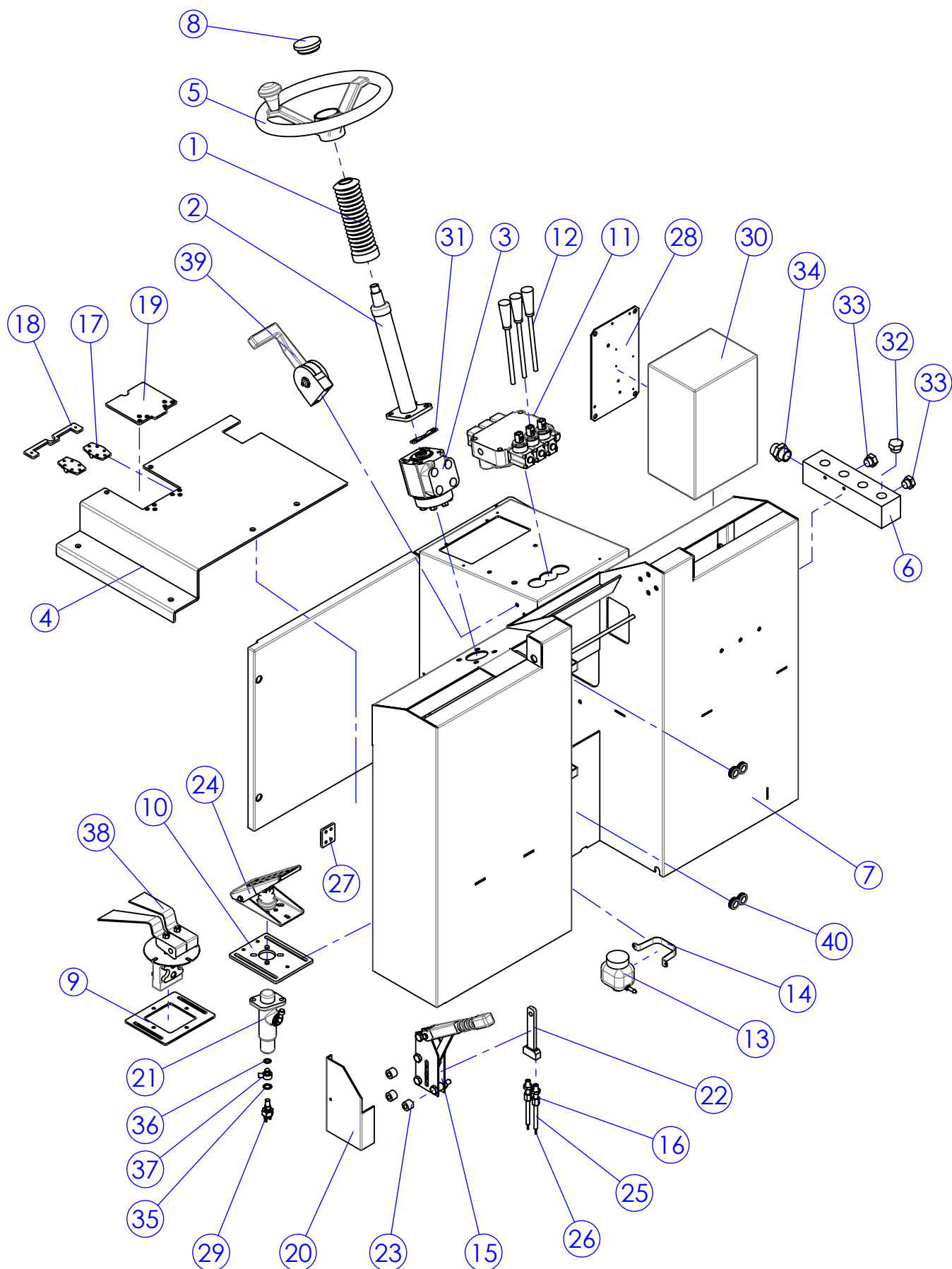
fiorentini

Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	AL5060	1	Albero Spazzola Centrale	Central Tree Brush
2	DD255	1	Dado Autobloccante	Self-Locking Nut
3	MO5077	1	Motore Spazzole	Motor Brushes
4	LM5383	1	Lam. Chius. Albero Spazz. Centrale Conico	Lifting plate locking pin brush central
5	FL5001	1	Flangia Trascinamento Spazzolone	Flange Drag Brush
6	VE285	1	Vite Esagonale M10x65 UNI5737	Hexagonal Headed Bolt
7	SZ5001	1	Spazzola Centrale	Brush Central
8	FL5000	1	Flangia Supporto Folle	Crowds Support Flange
9	CS027	2	Cuscinetto SKF 62032RR1	Bearing
10	SU5243	1	Supporto Spazzola Centrale	Support Brush Central
11	LV5076	1	Leva Comando Spazzola Centrale	Lever brush Central
12	MI2509	1	Antivibrante 18x7.5 M6	Antivibration M6 18x7.5
13	LV5077	1	Leva Rinvio Comando Spazzola Centrale	Lever Referral Central Command Brush
14	ML5010	1	Molla Spazzola Centrale	Spring Brush Central
15	MI009	1	Clips per Forcella M10	Fork Clips for M10
16	DD206	1	Dado M10	Nut
17	MV5046	1	Trafila M10 L=270mm	Drawing M10 L = 270mm
18	PE5064	1	Perno Leva Spazzola Centrale	Lever Pin Brush
19	DT5041	1	Distanziale Vite Leva Spazzola Centrale	Central Lever Spacer Screw Brush
20	SN004	1	Forcella M10	Fork M10
21	MA5020	1	Martinetto Spazzola Centrale	Jack Brush Central
22	CT5008	1	Catena Spazzola Centrale	Chain Brush Central
23	BO5043	2	Boccola Nylon	Nylon Bushing
24	CS052	2	Cuscinetto YAR 204	Bearing YAR 204
25	SU5133	1	Supporto braccio destro spazzola centrale	Right arm medium brush central
26	GR5133	2	Guarnizione laterale telaio L=180 40x30	Gasket
27	TG5024	1	Targhetta martinetto per molla precaricata	Label
28	CH011	1	Linguetta a disco 5x7.5x19	Woodruff key 5x7.5x19
29	TO5002	1	Valvola VU 3/8 unidirezionale 2.5bar	Valve
30	MI033	1	Nipples M-M G3/8"-G3/8"	Raccord



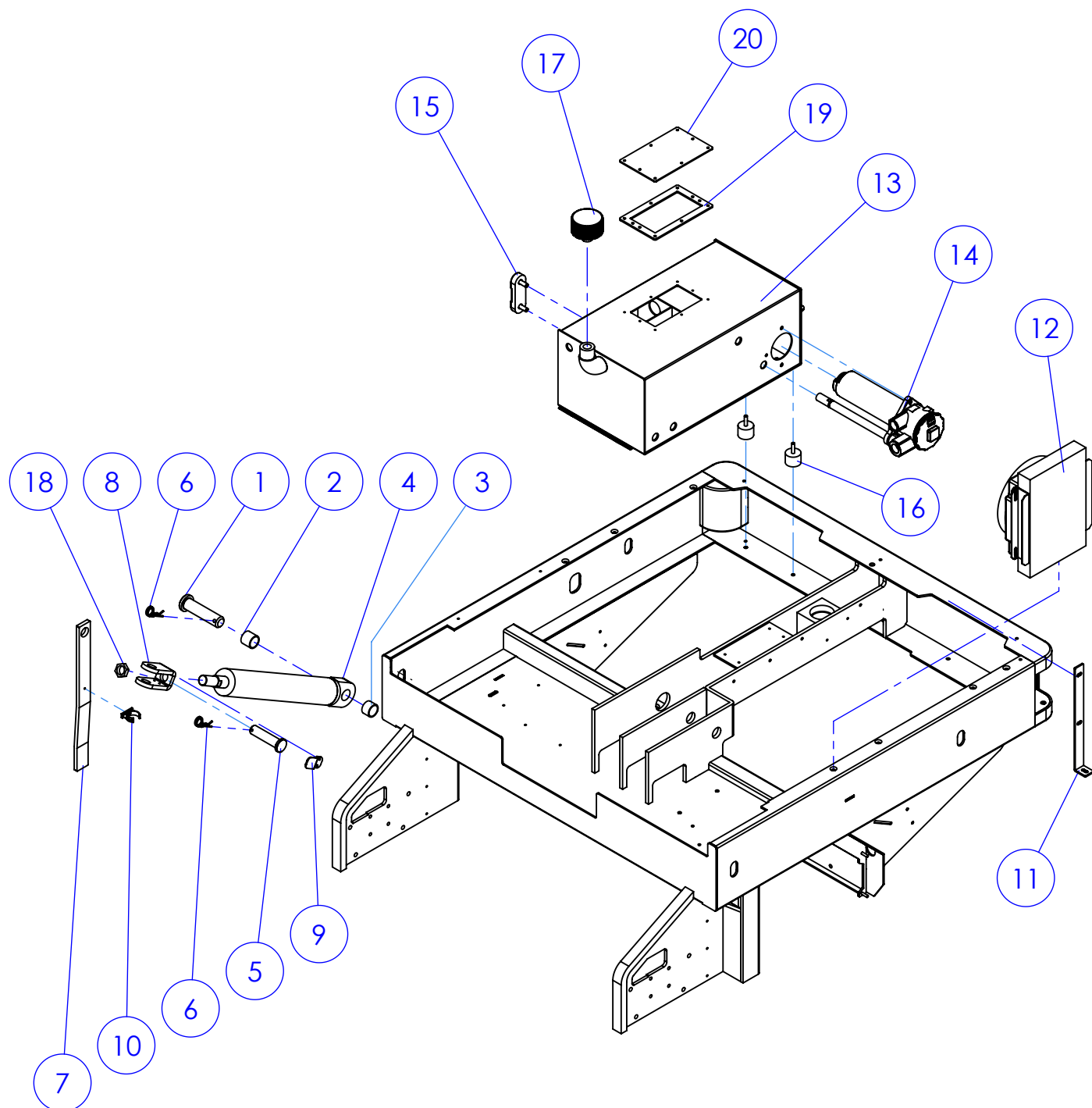
fiorentini

Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	RP036	1	Freno Anteriore Sx - Lavorazione Leva	Left Front Brake - Lever Processing
2	DT5040	2	Distanziale Mozzo Ruota	Wheel Hub Spacer
3	RT077	2	Ruota Anteriore	Front Wheel
4	RP5000	1	Mozzo Ruota Posteriore	Rear Wheel Hub
5	RT084	1	Ruota Anteriore	Front Wheel
6	GH025	1	Ghiera M35x1.5	Nut M35x1.5
7	GI5001	1	Parapolvere in Lamiera	Dust Cover Sheet
8	CS048	1	Cuscinetto Conico	Bearing Cone
9	CS036	1	Cuscinetto	Bearing
10	GI5000	1	Parapolvere in Lamiera	Dust Cover Sheet
11	DD207	8	Dado M12	Nut M12
12	PE5000	1	Perno Rotazione Supp. Ruota Trazione	Pin Wheel Drive Rotation Support
13	SU5310	1	Supporto Ruota Trazione	Support Wheel Drive
14	MA5031	1	Martinetto Idraulico Sterzo	Jack Hydraulic Steering
15	MO5076	1	Motore Ruota Trazione	Engine Wheel Traction
16	PT5115	2	Piastra Ruota Anteriore	Front Wheel Plate
17	RP035	1	Freno Anteriore Dx - Lavorazione Leva	Right Front Brake - Lever Processing
18	PE5109	1	Perno Collegamento Sterzo	Pin Connection Steering
19	IR020	1	Ingrassatore M8 a 45°	Ball type M8
20	PE5107	1	Perno UNI EN 22341 B - Sterzo	Pin UNI EN 22341 B - Steering
21	DD264	1	Dado autobloccante M20x1.5 Zinc.	M20x1.5 Nut
22	DD257	1	Dado Autobloccante M16x1.5 UNI 7473	Self Locking M16x1.5 Nut
23	CP2500	1	Copiglia a R D=3	Split Pin
24	VE5001	5	Vite TE M16x1.5x30 8.8 UNI5740	M16x1.5x30 Washer
25	MI5100	2	Clips per forcella 6x24	Pin with Spring for Fork
26	TU125	1	Tubo rame pompa freni Di=3 De=5 L=1250	Copper brake hose
27	TB5032	1	Tubo freno in rame L=800mm	Copper brake hose



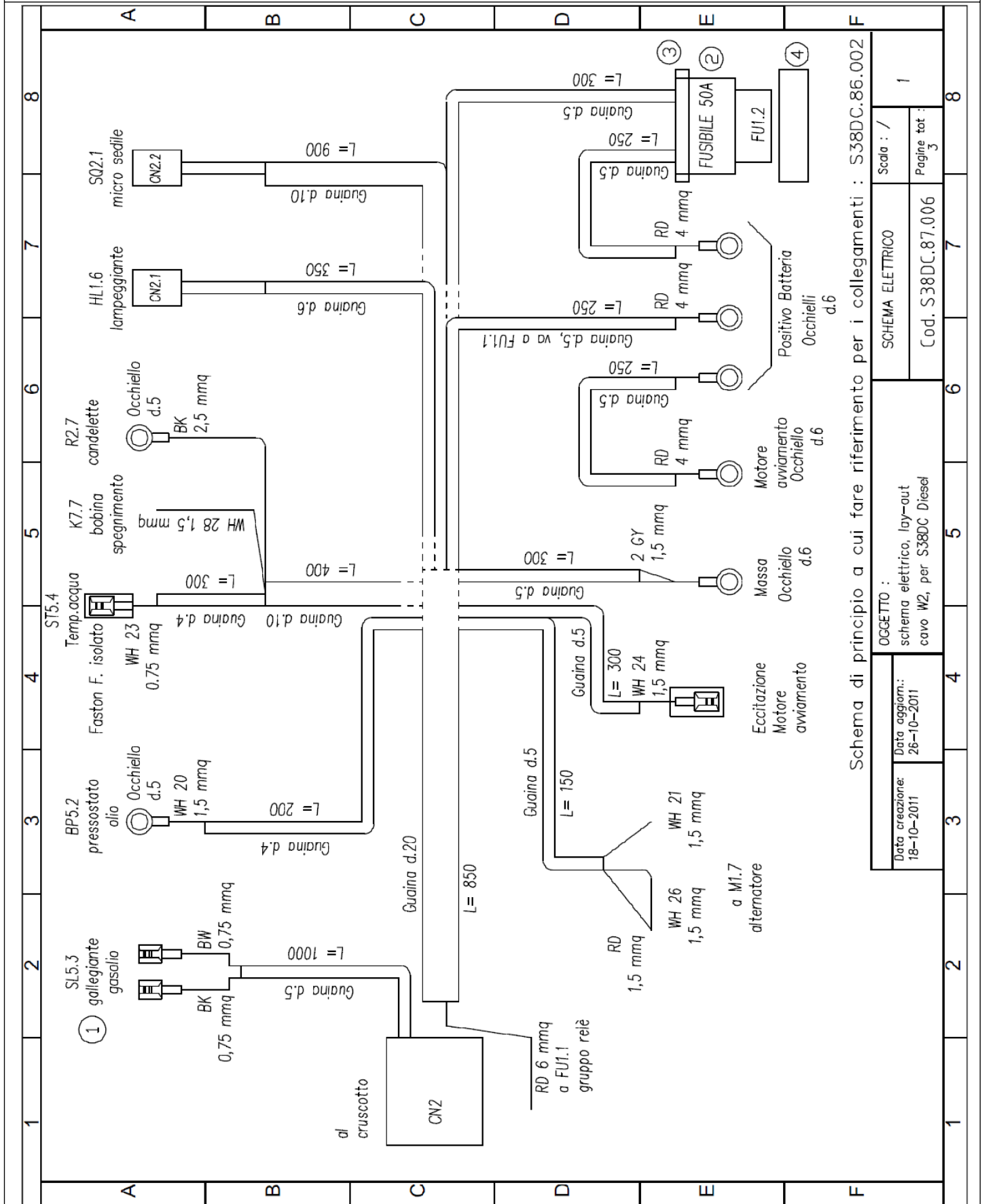
fiorentini

Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	MI301N	1	Soffietto Albero Sterzo Nero	Black Steering Shaft Bellows
2	MC5000	1	Canotto Sterzo	Steering Dinghy
3	AI5012	1	Idroguida 50cc	Power Steering
4	PA5016	1	Pedana Operatore	Operator Platform
5	MI071	1	Volante con Pomello	Steering Wheel with Knob
6	RC5000	1	Raccordo Tubi Olio	Oil Pipe Fitting
7	TP5115	1	Telaio Base	Base Frame
8	MI072	1	Tappo Volante	Wheel Cap
9	PT5215	1	Piastra Regolazione Pedale Avanzamento	Foot Plate Adjustment Progress
10	PT5216	1	Piastra Regolazione Pedale Freno	Adjusting Brake Pedal Plate
11	DB5011	1	Distributore 3 Leve (AMI2530164)	Distributor 3 Levers
12	LV5129	3	Leva Distributore M10	Lever Dispenser M10
13	SB2500	1	Serbatoio Olio Freni	Brake Reservoir
14	ST2501	1	Staffa per Serbatoio Olio	Bracket Oil Tank
15	FN003	1	Leva Comando Freno	Brake Lever
16	MI104	2	Registro Filo Freno M8	Register Brake Cable M8
17	MV035	2	Cerniera in Plastica Nera	Black plastic hinge
18	LM5370	1	Lamiera Riscontro Sportello Tappo Olio	Feedback sheet ATM Oil Cap
19	LM5369	1	Lamiera Sportello per Tappo Olio	Oil Cap Cover for sheet
20	CO5072	1	Coperchio Freno a Mano	Handbrake Cover
21	PO5001	1	Pompa Freni	Pump Brakes
22	TI5043	1	Tirante per Cavi Freno a Mano	Handbrake Cable Support
23	BO059	3	Boccola tendicinghia	Bush De 20 Di 10
24	Lv5128	1	Pedale Freno Idraulico	Hydraulic Brake pedal
25	MI5105	2	Guaina 4X8	Sheath 4X8
26	MI5215	2	Cavo Freno in Acciaio D=3	Stainless Brake Cable in D = 3
27	PT5076	1	Piastrina distanziale spina	Spacer
28	PT5219	1	Piastra Supporto Impianto Elettrico	Electrical System support
29	IN2500	1	Idrostop	Idrostop
30	SB5003	1	Cassetta Impianto IP65	Deposit System IP65
31	DT5087	1	Distanziale Idroguida	Spacer
32	TA5005	1	Tappo maschio testa esagonale 1/2	1/2 plug
33	TA5006	2	Tappo maschio esagono ottone 3/8	3/8 plug
34	RC070	1	Raccordo M-M 3/8"-3/8"	Raccord
35	RO2505	1	Rondella in rame D.13,5x19 Sp.1,5	Copper washer
36	RO2501	1	Rondella in rame D=10x16x1,5	Copper washer
37	RC2500	1	Raccordo a 2 vie	Raccord
38	LV5141	1	Leva Pedaliera Avanzamento	Pedal Lever Forward
39	LV5072	1	Leva acceleratore	Lever of accelerator
40	PY240	4	Passacavo Telaio Medio	Middle frame grommet



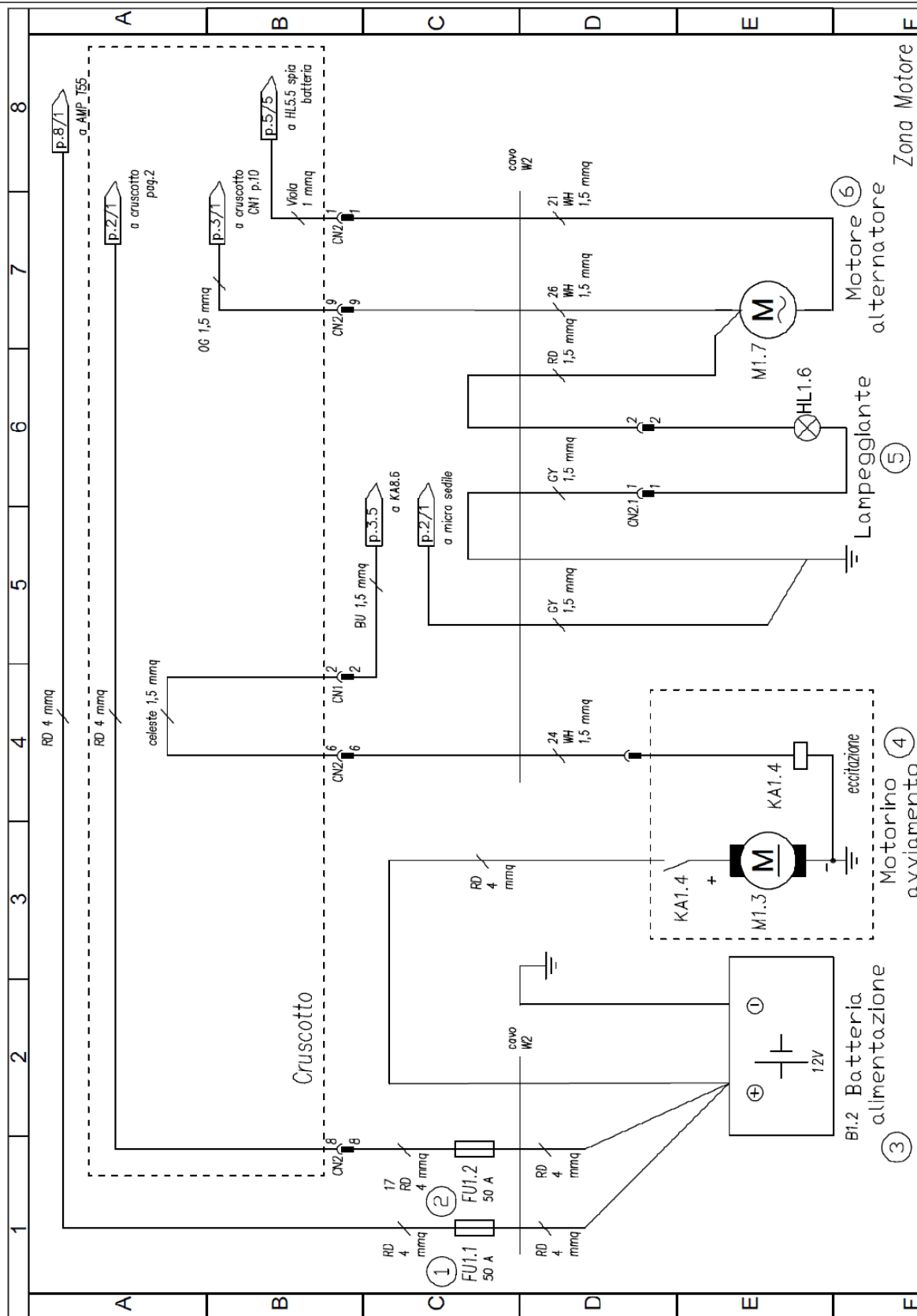
fiorentini

POS.	CODICE	Q.TA	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	PE5108	1	Perno UNI EN 22341 B - Cassone Inf.	Pin Lower Box
2	DT5084	1	Dist. Lungo Perno Cilindro Soll. Cassone	Long Pin Cylinder Lifting Box Spacer
3	DT5083	1	Dist. Corto Perno Cilindro Soll. Cassone	Short Pin Cylinder Lifting Box Spacer
4	MA5060	1	Martinetto Sollevamento Cassone	Jack Lifting Box
5	PE5110	1	Perno UNI EN 22341 B - Cassone Superiore	Pin Upper Box
6	CP270	2	Copiglia a Giromolla	Split Pin
7	LV5133	1	Leva Sicurezza Cassone	Lever Safety Box
8	FR5008	1	Forcella Martinetto Cassone	Jack Fork Box
9	PT5220	1	Piastrina Ferma Perno Forcella	Stop Pin Plate Fork
10	MI5063	1	Molla Fermatubo D.32	Spring Clamps D.32
11	SU5331	1	Supporto Radiatore Olio Idraulico	Support Hydraulic Oil Cooler
12	PW5023	1	Scambiatore Doppio Passaggio	Exchanger Double Step
13	SB5046	1	Serbatoio Olio Idraulico	Hydraulic Tank
14	FT5061	1	Filtro Serbatoio Olio Argo Hyto	Oil Tank Filter Argo Hyto
15	MI165	1	Livello Serbatoio Olio Idraulico	Hydraulic Oil Tank Level
16	MI5217	2	Silent-Block D=40 H=30 M8 M/F	Silent-Block
17	TA5035	1	Tappo Serbatoio Olio Idraulico	Hydraulic Oil Tank Cap
18	DD5026	1	Dado basso M25x1.5	Nut
19	GR5111	1	Guarnizione Serbatoio Gasolio	Fuel tank gasket
20	LM5437	1	Lamiera ispezione serb. olio idraulico	Hydraulic oil tank cover



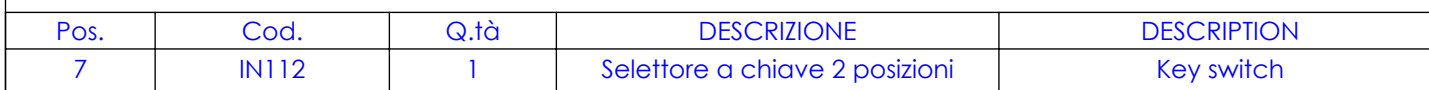
Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	GL5004	1	Galleggiante carburante	Fuel float
2	PY5208	1	Fusibile maxi 50A	50A maxi fuse
3	PY5102	1	Coperchio per portafusibile maxi	Fuse holder cover
4	PY5101	1	Portafusibile maxi	Fuse holder

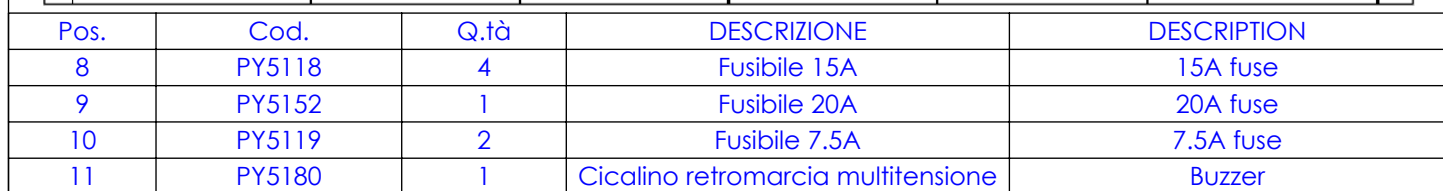
Connettore collegamento
cruscotto / cavo W2

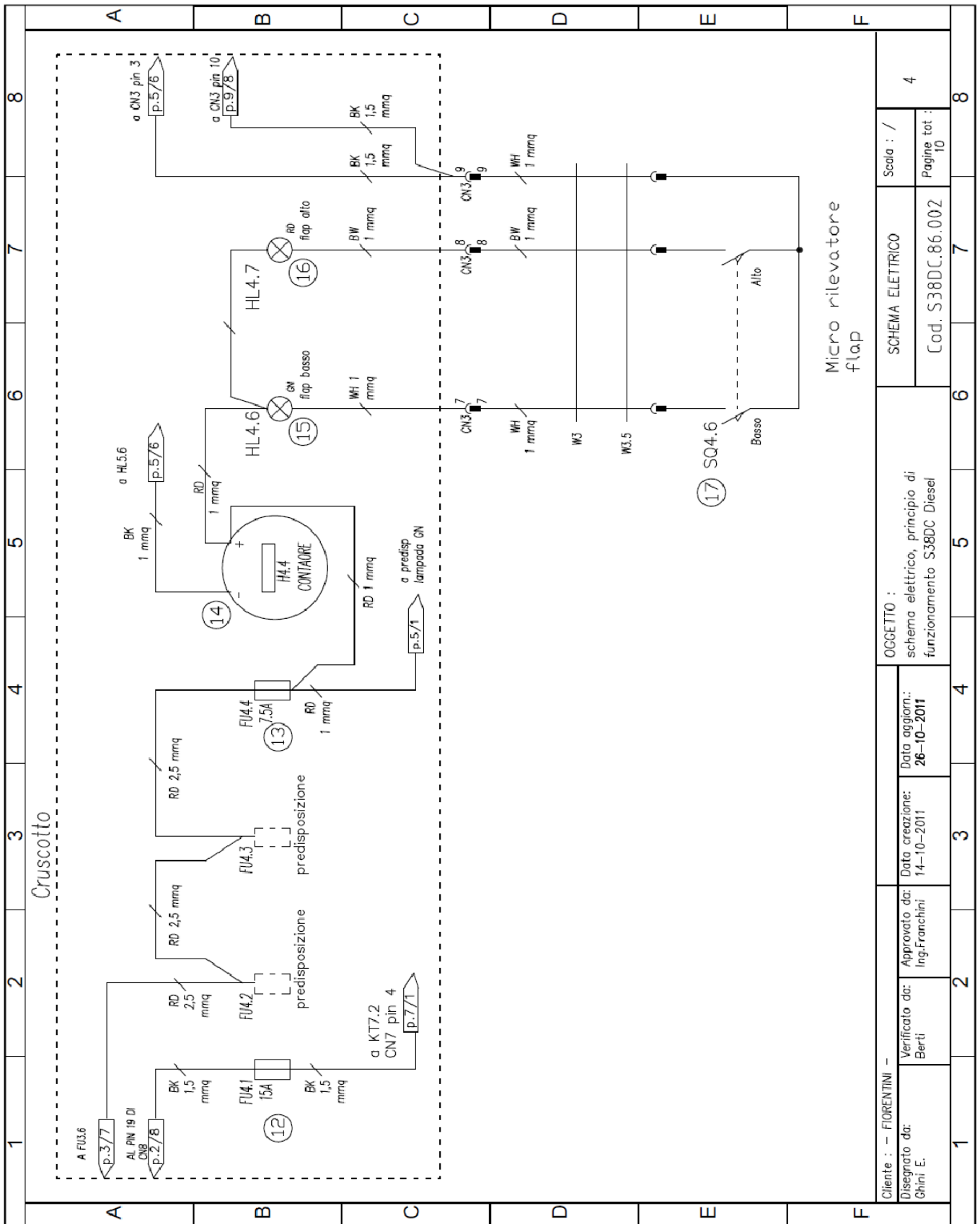


Disegnato da: Ghini E.		Verificato da: Berti	Approvato da: Ing. Franchini	Data creazione: 14-10-2011	Data aggiorn.: 26-10-2011	OGGETTO : schema elettrico, principio di funzionamento S38DC Diesel		SCHEMA ELETTRICO	Scala : /	Pagine tot : 10	1
Cod. S38DC.86.002											

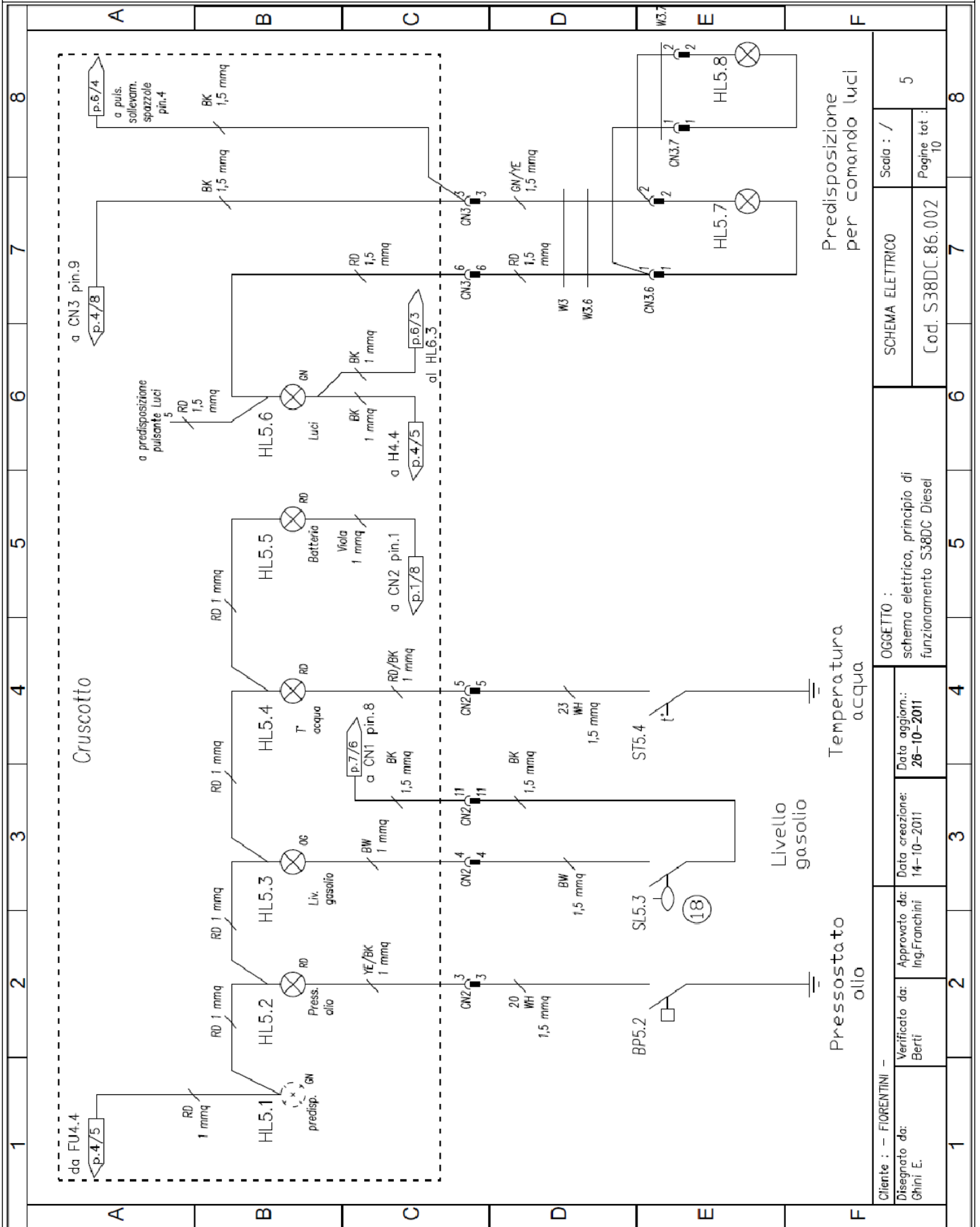
Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	PY2508	1	Fusibile maxi 50A	50A maxi fuse
2	PY2508	1	Fusibile maxi 50A	50A maxi fuse
3	BT025	1	Batteria 12V 60Ah 300A	Battery
4	MP158	1	Motorino avviamento	Starter
5	PY5183	1	Lampeggiante flexi lamp 12/24V	Blinker
6	MO5120	1	Motore Dinamo rinforzato 60A Kubota	Alternator



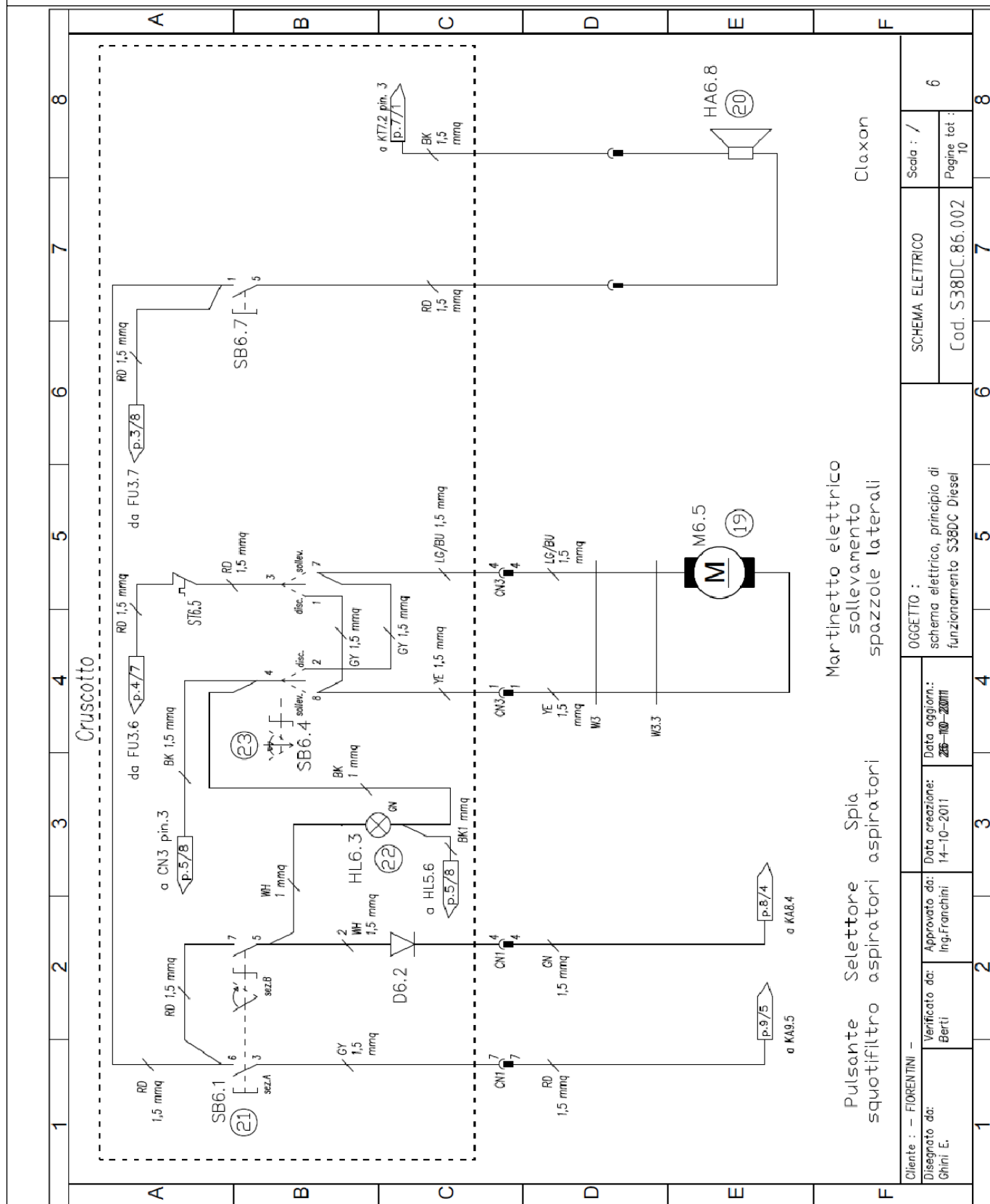




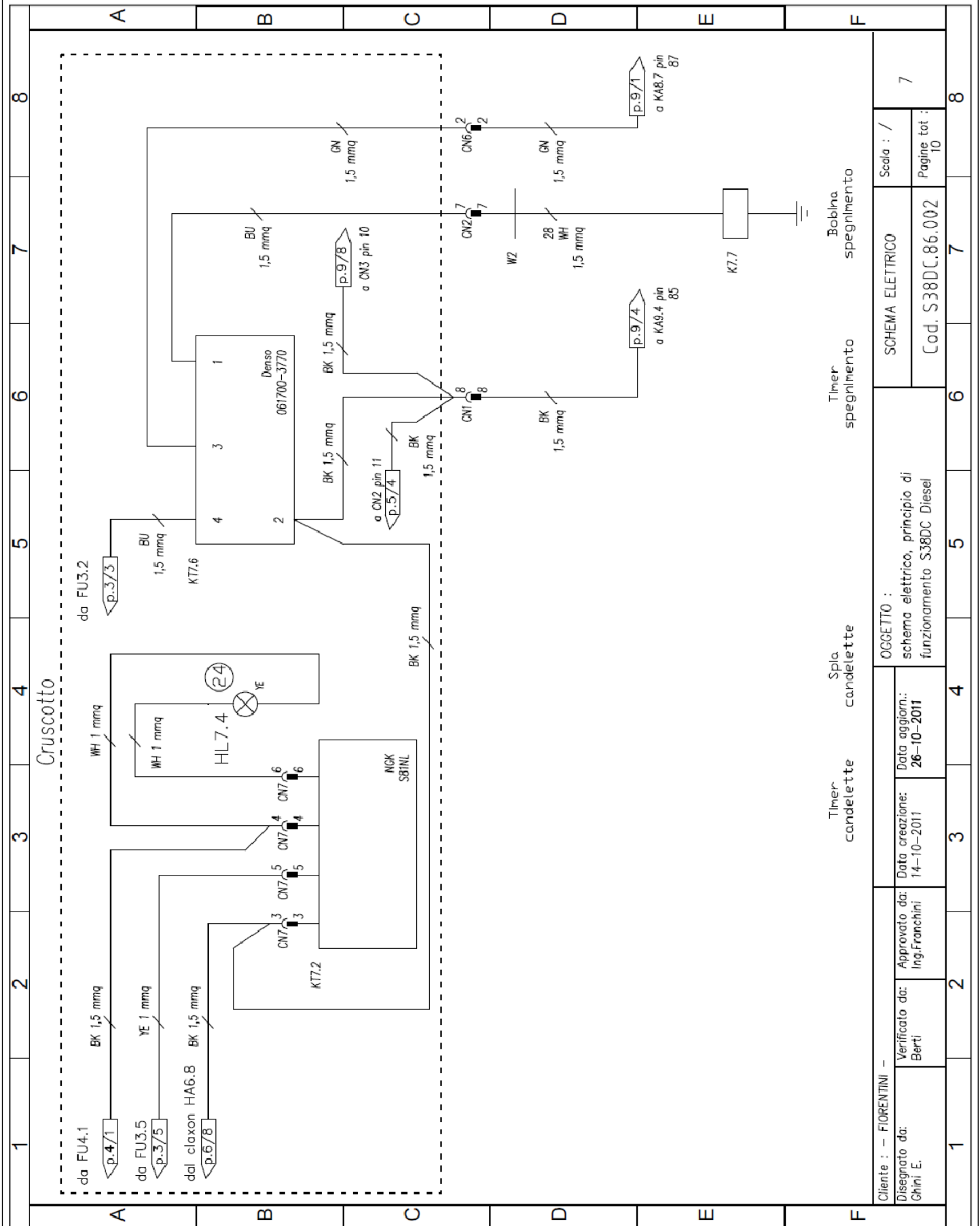
Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
12	PY5118	1	Fusibile 15A	15A fuse
13	PY5119	1	Fusibile 7.5A	7.5A fuse
14	PY5086	1	Contaore	Hour counter
15	PY5238	1	Vetrino flap aperto verde	Flap green glass
16	PY5239	1	Vetrino flap chiuso rosso	Flap red glass
17	IN5005	1	Micro comando spia flap	Flap micro



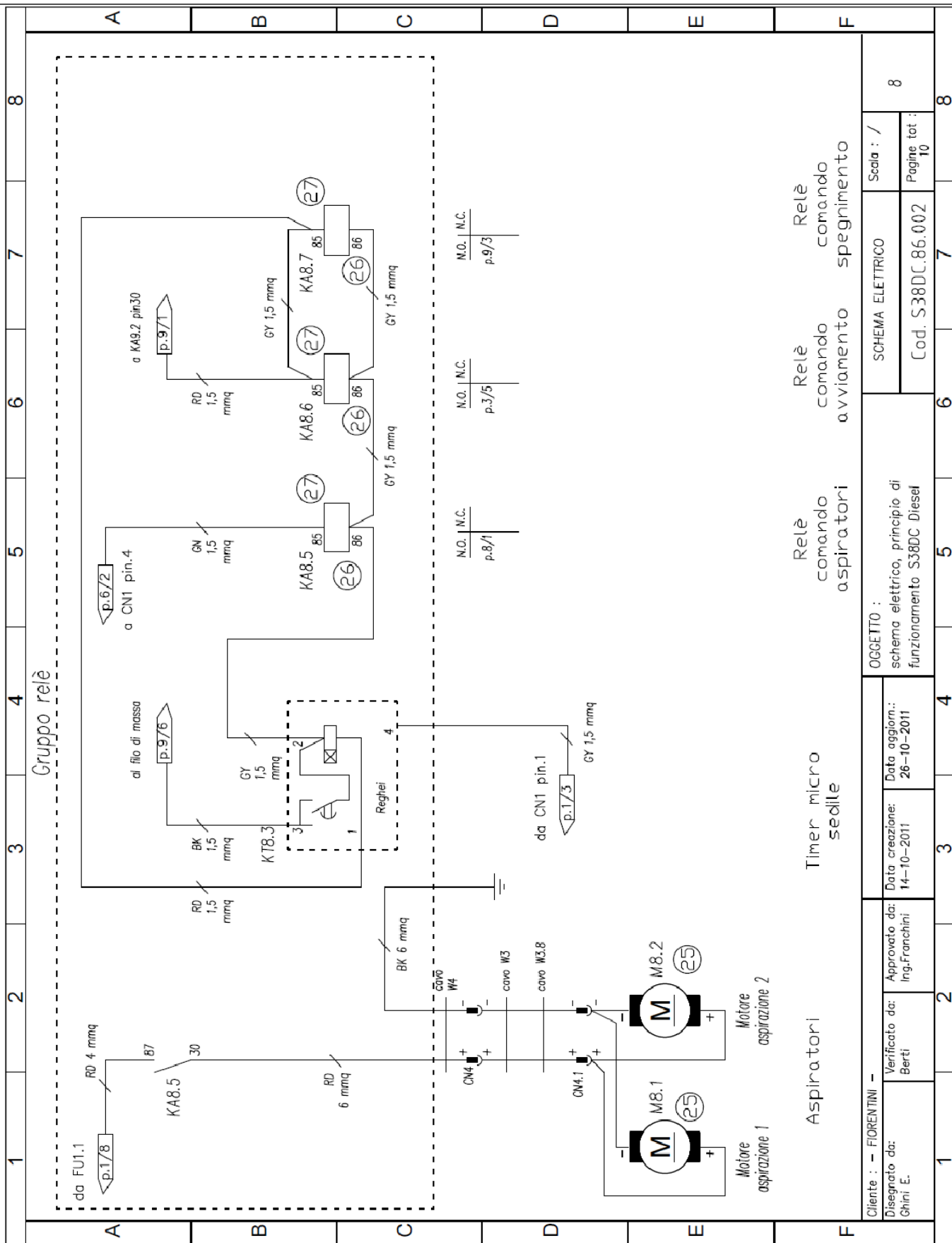
Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
18	GL5004	1	Galleggiante carburante	Fuel float



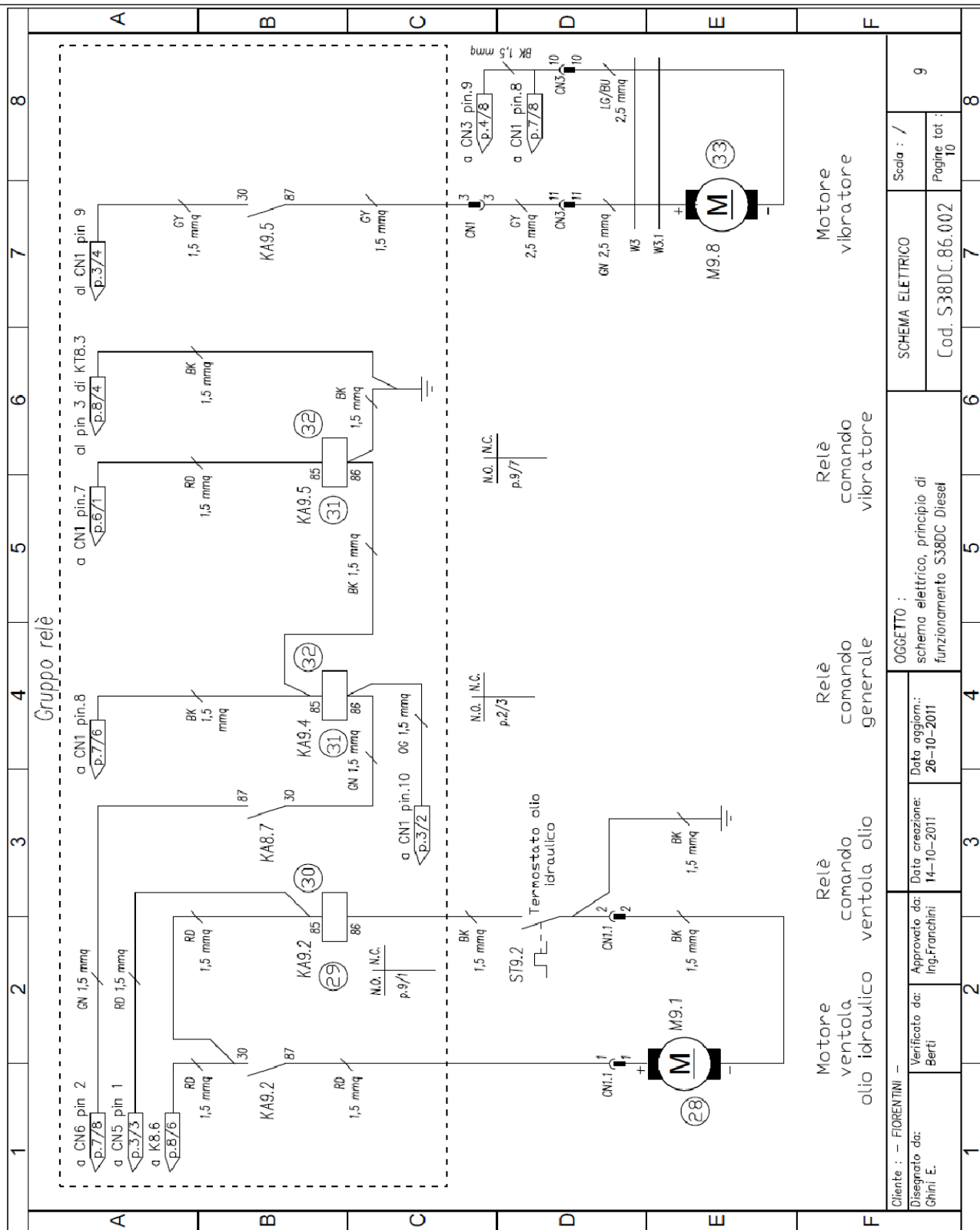
Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
19	MA5032	1	Martinetto soll. spaz. laterali 12V	Side brush jack
20	MI118	1	Avvisatore acustico 12V	12V horn
21	IN5090	1	Interruttore scuotifiltro	Filter shaker switch
22	PY5120	1	Vetrino ventola	Fan glass
23	IN095	1	Interruttore spazzole laterali	Side brush switch



Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
24	PY5127	1	Vetrino preriscaldamento	Preheating glass



Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
25	MO5122	2	Motore ventola 12V	12V suction motor
26	SL011	3	Relè 12V/40A	Relay
27	SU262	3	Supporto relè 6.3	Relay support



Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
28	PW5025	1	Scambiatore doppio passaggio 12V	12V radiator
29	PY5104	1	Relè 12V 70A per ventola	Relay
30	PY5099	1	Blocchetto porta relè di potenza	Relay support
31	SL011	2	Relè 12V/40A	Relay
32	SU262	2	Supporto relè 6.3	Relay support
33	MO164	1	Motore scuotifiltro 12V	Filter shaker engine



1		2		3		4		5		6		7		8	
CN3															
Vista posteriore															
Giallo/verde		3		2		1									
Rosso		6		5		4									
Giallo		9		8		7									
Verde		11		10		Celeste									
Connettore femmina (1)															
CN3															
CONNETTORE 11 POLI															
pin filo		sezione		denominazione		riferimento schema di principio									
1		giallo		1,5 mmq		M6.5		pg 6 col 4							
2		---		---		---									
3		Gial/ver		1 mmq		HL5.7/5.8		pg 5 col 7							
4		celeste		1,5 mmq		M6.5		pg 6 col 5							
5		---		---		---									
6		rosso		1,5 mmq		HL5.7/5.8		pg 5 col 7							
7		bianchi		1 mmq		SQ4.6		pg 4 col 6							
8		marrone		1 mmq		SQ4.6		pg 4 col 7							
9		giallo		1 mmq		SQ4.6		pg 4 col 8							
10		celeste		1,5 mmq		M9.8		pg 9 col 8							
11		verde		1,5 mmq		M9.8		pg 9 col 7							
Al cavo W3															
CN3.3															
CONNETTORE 2 POLI															
pin filo		sezione		denominazione		riferimento schema di principio									
1		Celeste		1,5 mmq		M6.5		pg 6 col 4							
2		Giallo		1,5 mmq		M6.5		pg 6 col 5							
Al martinetto elettrico sollevatore spazzole laterali															
CN3.6															
CONNETTORE 2 POLI															
pin filo		sezione		denominazione		riferimento schema di principio									
1		Gial/ver		1 mmq		HL5.7		pg 5 col 7							
2		Rossi		1 mmq		HL5.7		pg 5 col 7							
Alla luce illuminazione															
CN3.6															
CONNETTORE 2 POLI															
pin filo		sezione		denominazione		riferimento schema di principio									
1		Gial/verd		1		mmq		HL5.7		pg 5 col 7					
2		Rossi		1		mmq		HL5.7		pg 5 col 7					
Connettore maschio (2)															
Connettore femmina (2)															
Al cavo W3															
Fare riferimento allo schema elettrico di principio : S38DC.86.002															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F															
F</															

Connettore femmina (1)
per faston maschi

CN3

pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio
1	giallo	1,5 mmq	M6.5
2	---	---	---
3	Gial/ver	1 mmq	HL5.7/5.8
4	celeste	1,5 mmq	M6.5
5	---	---	---
6	rosso	1,5 mmq	HL5.7/5.8
7	bianchi	1 mmq	SQ4.6
8	marrone	1 mmq	SQ4.6
9	giallo	1 mmq	SQ4.6
10	celeste	1,5 mmq	M9.8
11	verde	1,5 mmq	M9.8

Al cavo W3

CN3.3

pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio
1	Celeste	1,5 mmq	M6.5
2	Giallo	1,5 mmq	M6.5

Al martinetto elettrico
sollevatore spazzole laterali

CN3.6

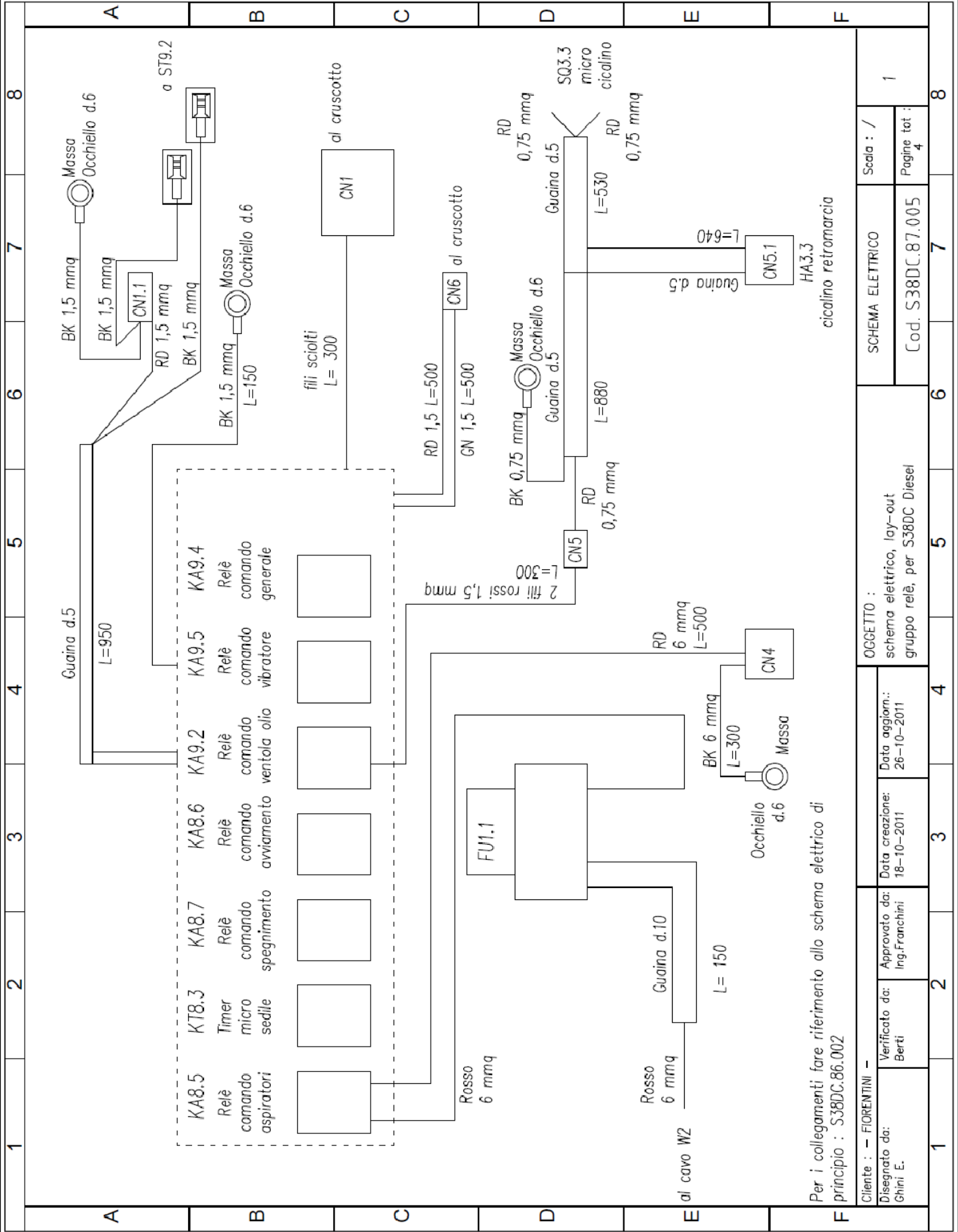
pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio
1	Gial/ver	1 mmq	HL5.7
2	Rossi	1 mmq	HL5.7

Alla luce illuminazione

Fare riferimento allo schema elettrico di principio : S38DC.86.002

Disegnato da: Ghini E.		Verificato da: Berti	Approvato da: Ing. Franchini	Data creazione: 18-10-2011	Data aggiorn.: 26-10-2011	OGGETTO : schema elettrico, lay-out cavo W3, per S38DC Diesel	SCHEMA ELETTRICO	Scala : /	2
							Cod. S38DC.87.007	Pagine tot : 4	

1		2		3		4		5		6		7		8	
A		A													
B		B													
C		C													
D		D													
E		E													
F		F													
CN3.7		CN3.7													
Vista posteriore		Vista posteriore													
Gial/verd		-													
Rosso		+													
Connettore maschio		Connettore SC50A													
per faston femmina		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)													
CN4.1		CN4.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
-		-													
Rosso		Rosso													
Connettore SC50A		Connettore SC50A													
(4)		(4)</													

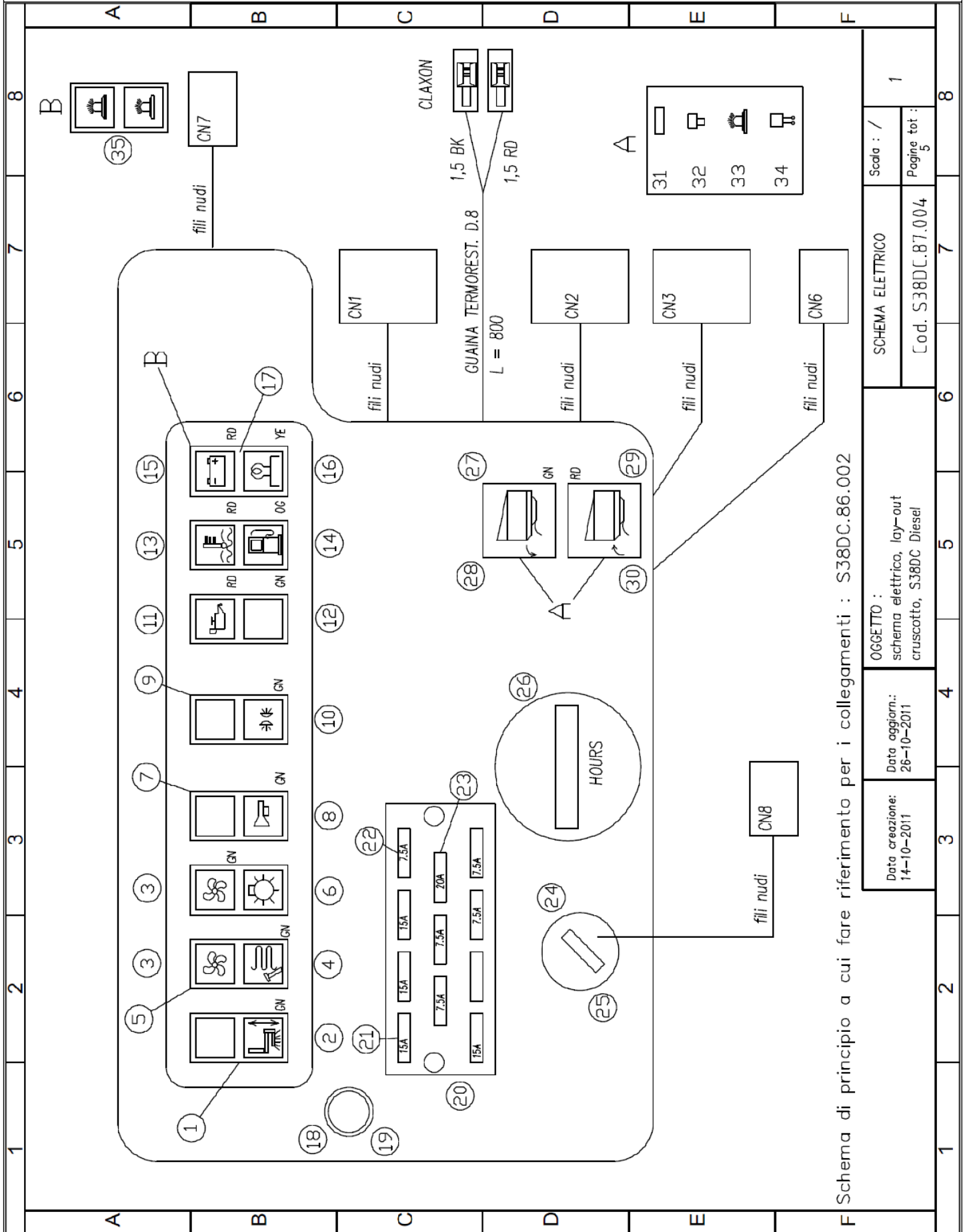


Per i collegamenti fare riferimento allo schema elettrico di principio : S38DC.86.002

Disegnato da: Ghini E.		Verificato da: Berti	Approvato da: Ing.Franchini	Data creazione: 18-10-2011		Data aggiorn.: 26-10-2011		OGGETTO : schema elettrico, lay-out gruppo relè, per S38DC Diesel		SCHEMA ELETTRICO		Scala : /	1
								Cod. S38DC.87.005				Pagine tot : 4	8

1		2		3		4		5		6		7		8	
A		A													
B		B													
C		C													
D		D													
E		E													
F		F													
CN1		CN1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
Grigio		Blu		Giallo		Verde		Rosso		Nero		Rosso		Nero	
Rosso		Neri		Arancio		Rosso		Nero		Rosso		Nero		Rosso	
Connettore femmina per faston maschi		Connettore SC50A													
CN1.1		CN1.1													
Vista posteriore		Vista posteriore													
Rosso		Giallo		Verde		Rosso		Nero		Rosso		Nero		Rosso	
Connettore maschio per faston femmina		Connettore SC50A													
CN4		CN4													
Vista posteriore		Vista posteriore													
Rosso		Giallo		Verde		Rosso		Nero		Rosso		Nero		Rosso	
Connettore femmina per faston maschi		Connettore SC50A													
CN1		CN1													
CONNETTORE 11 POLI		CONNETTORE 11 POLI													
pin filo		sezione		denominazione		riferimento schema di principio		pin filo		sezione		denominazione		riferimento schema di principio	
1		1,5 mmq		a CN2 pin.2		pg 2 col 2		1		Rosso		M9.1		pg 9 col 1	
2		1,5 mmq		a CN2 pin.6		pg 1 col 4		2		Nero		M9.1		pg 9 col 2	
3		2,5 mmq		a CN3 pin 11		pg 9 col 7		3		Rosso		M8.1/M8.2		pg 8 col 1	
4		1 mmq		D6.2		pg 6 col 2		4		Nero		M8.1/M8.2		pg 8 col 2	
5		1,5 mmq		FU3.5		pg 3 col 5		5		Rosso		M8.1/M8.2		pg 8 col 1	
6		2,5 mmq		Amp T55		pg 2 col 3		6		Nero		M8.1/M8.2		pg 8 col 2	
7		1,5 mmq		SB6.1		pg 6 col 1		7		Rosso		M8.1/M8.2		pg 8 col 1	
8		1,5 mmq		KT7.6		pg 7 col 6		8		Nero		M8.1/M8.2		pg 8 col 2	
9		1,5 mmq		FU3.4		pg 3 col 4		9		Rosso		M8.1/M8.2		pg 8 col 1	
10		1,5 mmq		FU3.1		pg 3 col 1		10		Nero		M8.1/M8.2		pg 8 col 2	
11		2,5 mmq		FU3.4		pg 3 col 5		11		Rosso		M8.1/M8.2		pg 8 col 1	
Connettore collegamento cruscotto / gruppo relè		Connettore SC50A													
Schema di principio a cui fare riferimento per i collegamenti : S38DC.86.002		Schema di principio a cui fare riferimento per i collegamenti : S38DC.86.002													
F		F													
Clienti : - FIORENTINI -		Clienti : - FIORENTINI -													
Disegnato da: Ghini E.		Disegnato da: Ghini E.													
Verificato da: Berti		Verificato da: Berti													
Approvato da: Ing.Franchini		Approvato da: Ing.Franchini													
Data creazione: 18-10-2011		Data creazione: 18-10-2011													
Data aggiorn.: 26-10-2011		Data aggiorn.: 26-10-2011													
OGGETTO : schema elettrico, lay-out gruppo relè, per S38DC Diesel		OGGETTO : schema elettrico, lay-out gruppo relè, per S38DC Diesel													
SCHEMA ELETTRICO		SCHEMA ELETTRICO													
Cod. S38DC.87.005		Cod. S38DC.87.005													
Scala : /		Scala : /													
Pagine tot : 4		Pagine tot : 4													
2		2													
8		8													

	1	2	3	4	5	6	7	8																																
A	CN5 Vista posteriore <table><tr><td>1</td><td>Rossi</td></tr></table>		1	Rossi	CN5.1 Vista posteriore <table><tr><td>1</td><td>Rosso</td></tr><tr><td>2</td><td>Nero</td></tr></table>		1	Rosso	2	Nero	CN6 Vista posteriore <table><tr><td>1</td><td>Rosso</td></tr><tr><td>2</td><td>Verde</td></tr></table>		1	Rosso	2	Verde	Connettore maschio per faston femmina		Connettore Femmina per faston maschi																					
1	Rossi																																							
1	Rosso																																							
2	Nero																																							
1	Rosso																																							
2	Verde																																							
B																																								
C	CN5 CONNETTORE 1 POLO <table><tr><td>pin filo</td><td>sezione</td><td>denominazione</td><td>riferimento schema di principio</td></tr><tr><td>1 RD</td><td>1 mmq</td><td>SQ3.3</td><td>pg 3 col 3</td></tr></table>		pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio	1 RD	1 mmq	SQ3.3	pg 3 col 3	CN5.1 CONNETTORE 2 POLI <table><tr><td>pin filo</td><td>sezione</td><td>denominazione</td><td>riferimento schema di principio</td></tr><tr><td>1 Rosso</td><td>0,75 mmq</td><td>HA3.3</td><td>pg 3 col 3</td></tr><tr><td>2 Nero</td><td>0,75 mmq</td><td>HA3.3</td><td>pg 3 col 3</td></tr></table>		pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio	1 Rosso	0,75 mmq	HA3.3	pg 3 col 3	2 Nero	0,75 mmq	HA3.3	pg 3 col 3	CN6 CONNETTORE 2 POLI <table><tr><td>pin filo</td><td>sezione</td><td>denominazione</td><td>riferimento schema di principio</td></tr><tr><td>1 Rosso</td><td>1,5 mmq</td><td>a CN5</td><td>pg 3 col 3</td></tr><tr><td>2 Verde</td><td>1,5 mmq</td><td>KA8.7</td><td>pg 7 col 8</td></tr></table>		pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio	1 Rosso	1,5 mmq	a CN5	pg 3 col 3	2 Verde	1,5 mmq	KA8.7	pg 7 col 8	A M8.1 e M8.2	
pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio																																					
1 RD	1 mmq	SQ3.3	pg 3 col 3																																					
pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio																																					
1 Rosso	0,75 mmq	HA3.3	pg 3 col 3																																					
2 Nero	0,75 mmq	HA3.3	pg 3 col 3																																					
pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio																																					
1 Rosso	1,5 mmq	a CN5	pg 3 col 3																																					
2 Verde	1,5 mmq	KA8.7	pg 7 col 8																																					
D	Al micro retromarcia in pedaliera		A HA3.3 segnalatore sonoro retromarcia																																					
E																																								
F	Schema di principio a cui fare riferimento per i collegamenti : S38BC.86.002																																							
	Cliente : - FIORENTINI -		OGGETTO : schema elettrico, lay-out gruppo relè, per S38DC Diesel		SCHEMA ELETTRICO		Scala : / 3																																	
	Disegnato da: Ghini E.		Data creazione: 18-10-2011		Data aggiorn.: 26-10-2011		Cod. S38DC.87.005 Pagine tot : 4																																	
	1	2	3	4	5	6	7	8																																



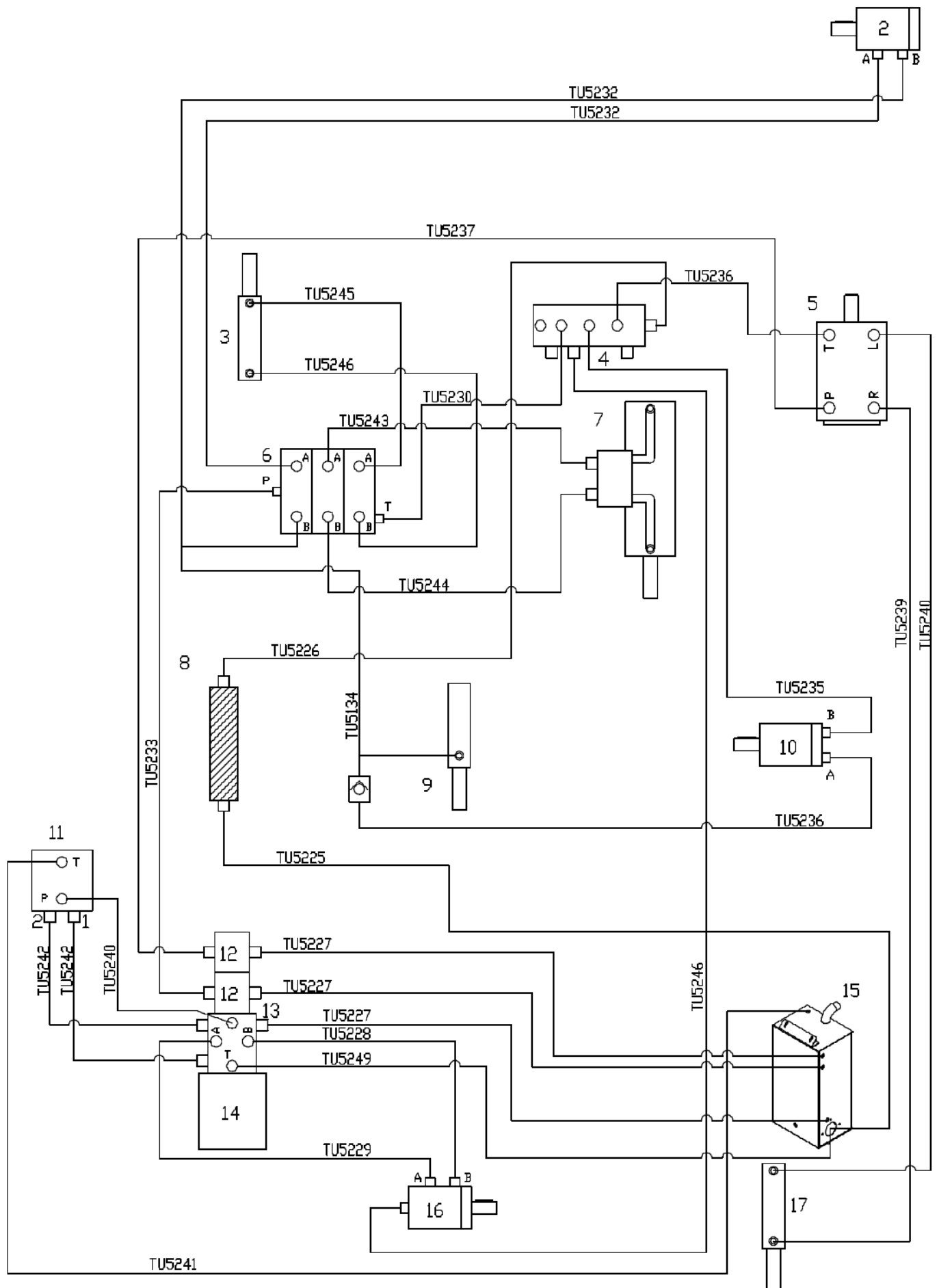
OGGETTO :	schema elettrico, lay-out	SCHEMA ELETTRICO	Scala : /	1
Data creazione:	14-10-2011		Pagine tot :	5
Data aggiorn.:	26-10-2011		Cod. S38DC.87.004	

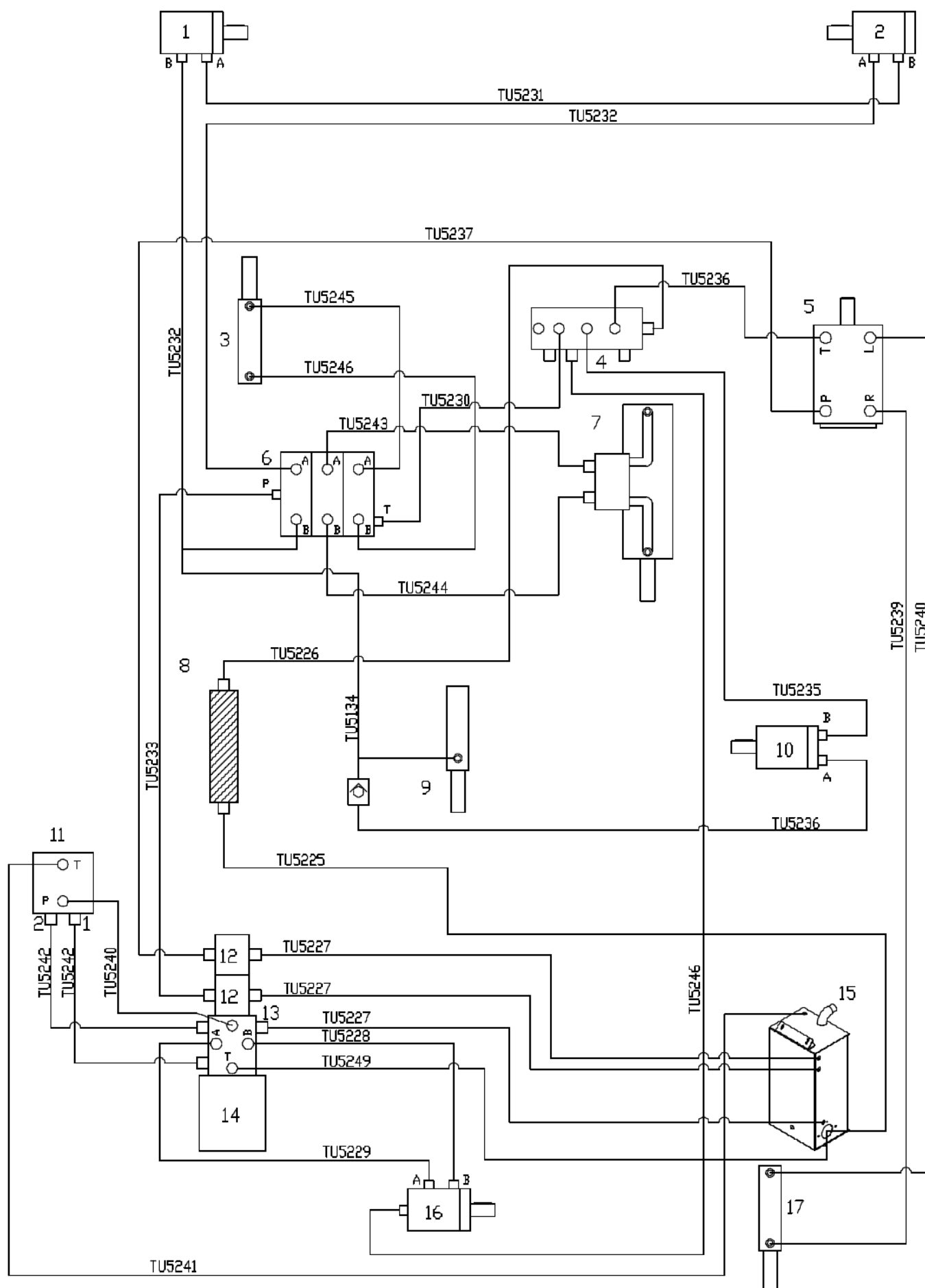
fiorentini

Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	IN095	1	Interruttore spazzole laterali	Side brushes switch
2	PY715	1	Vetrino spazzole	Brushes glass
3	PY5120	2	Vetrino ventola	Fan glass
4	PY5012	1	Vetrino scuotifiltro	Filter shaker glass
5	IN5090	1	Interruttore scuotifiltro	Filter shaker switch
6	PY5121	1	Vetrino spia luci	Light indicator glass
7	IN5085	1	Interruttore claxon	Horn switch
8	PY5167	1	Vetrino claxon	Horn glass
9	IN5092	1	Interruttore luci	Light switch
10	PY5204	1	Vetrino luci	Light glass
11	PY5124	1	Vetrino pressione olio	Oil pressure glass
12	PY5085	1	Vetrino verde	Green glass
13	PY5125	1	Vetrino temperatura	Temperature glass
14	PY5128	1	Vetrino carburante	Fuel glass
15	PY5123	1	Vetrino batteria	Battery glass
16	PY5127	1	Vetrino preriscaldamento	Preheating glass
17	PY5129	4	Porta-spia di controllo	Control lamps support
18	IN038	1	Cappuccio per micro disgiuntore	Micro cover
19	PY232	1	Micro disgiuntore 5A	Micro circuit breaker
20	PY5019	1	Scatola fusibili	Fuse support
21	PY5118	4	Fusibile 15A	15A Fuse
22	PY5119	5	Fusibile 7.5A	7.5A Fuse
23	PY5152	1	Fusibile 20A	20A Fuse
24	IN082	1	Interruttore a chiave per motore Kubota	Key switch
25	IN118	1	Chiave per interruttore motore Kubota	Key
26	PY5086	1	Contatore	Hour meter
27	PY5239	1	Vetrino flap aperto	Flap glass (Open)
28	PY5064	1	Polycarbonato colorato verde	Green polycarbonate
29	PY5238	1	Vetrino flap chiuso	Flap glass (Closed)
30	PY5063	1	Polycarbonato colorato rosso	Red polycarbonate
31	PY5067	2	Portavetrino	Glass support
32	PY5065	2	Bloccetto per spia	Pilot light socket
33	PY5068	2	Lampada 12V 3W	12V lamp 3W
34	PY5066	2	Porta lampada	Lamp support
35	LP5018	9	Lampadina 12V 1.2W	12V lamp 1.2W

Connettore collegamento
cruscotto / gruppo relè

	1	2	3	4	5	6	7	8																																																												
A	CN6 Vista posteriore			CN7 Vista posteriore			CN8 Vista posteriore																																																													
	<table><tr><td>1</td><td>Rosso</td></tr><tr><td>2</td><td>Verde</td></tr></table>			1	Rosso	2	Verde	<table><tr><td>6</td><td>Bianco</td></tr><tr><td>3</td><td>Neri</td></tr></table>			6	Bianco	3	Neri	<table><tr><td>19</td><td>Neri</td></tr><tr><td>50</td><td>giallo</td></tr></table>			19	Neri	50	giallo																																															
1	Rosso																																																																			
2	Verde																																																																			
6	Bianco																																																																			
3	Neri																																																																			
19	Neri																																																																			
50	giallo																																																																			
B	Connettore maschio per faston femmina			Connettore maschio per faston femmina			Connettore maschio per faston femmina																																																													
	(39)			(40)			(41)																																																													
C	CN6 CONNETTORE 2 POLI			CN7 CONNETTORE 6 POLI			CN8 CONNETTORE 4 POLI																																																													
	<table><tr><th>pin filo</th><th>sezione</th><th>denominazione</th><th>riferimento schema di principio</th></tr><tr><td>1</td><td>rosso</td><td>1,5 mmq</td><td>FU3.3</td></tr><tr><td>2</td><td>verde</td><td>1,5 mmq</td><td>KT7.6</td></tr></table>			pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio	1	rosso	1,5 mmq	FU3.3	2	verde	1,5 mmq	KT7.6	<table><tr><th>pin filo</th><th>sezione</th><th>denominazione</th><th>riferimento schema di principio</th></tr><tr><td>1</td><td>----</td><td>----</td><td>----</td></tr><tr><td>2</td><td>----</td><td>----</td><td>----</td></tr><tr><td>3</td><td>neri</td><td>1,5 mmq</td><td>KT7.2</td></tr><tr><td>4</td><td>bia/ner</td><td>1,5 mmq</td><td>KT7.2</td></tr><tr><td>5</td><td>giallo</td><td>1 mmq</td><td>KT7.2</td></tr><tr><td>6</td><td>bianco</td><td>1 mmq</td><td>HL7.4</td></tr></table>			pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio	1	----	----	----	2	----	----	----	3	neri	1,5 mmq	KT7.2	4	bia/ner	1,5 mmq	KT7.2	5	giallo	1 mmq	KT7.2	6	bianco	1 mmq	HL7.4	<table><tr><th>pin filo</th><th>sezione</th><th>denominazione</th><th>riferimento schema di principio</th></tr><tr><td>19</td><td>neri</td><td>1,5 mmq</td><td>a CN2 p.1</td></tr><tr><td></td><td>Ac</td><td>arancio</td><td>1,5 mmq</td></tr><tr><td></td><td>50</td><td>giallo</td><td>1,5 mmq</td></tr><tr><td></td><td>B</td><td>rosso</td><td>2,5 mmq</td></tr></table>		pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio	19	neri	1,5 mmq	a CN2 p.1		Ac	arancio	1,5 mmq		50	giallo	1,5 mmq		B	rosso	2,5 mmq
pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio																																																																	
1	rosso	1,5 mmq	FU3.3																																																																	
2	verde	1,5 mmq	KT7.6																																																																	
pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio																																																																	
1	----	----	----																																																																	
2	----	----	----																																																																	
3	neri	1,5 mmq	KT7.2																																																																	
4	bia/ner	1,5 mmq	KT7.2																																																																	
5	giallo	1 mmq	KT7.2																																																																	
6	bianco	1 mmq	HL7.4																																																																	
pin filo	sezione	denominazione	riferimento schema di principio																																																																	
19	neri	1,5 mmq	a CN2 p.1																																																																	
	Ac	arancio	1,5 mmq																																																																	
	50	giallo	1,5 mmq																																																																	
	B	rosso	2,5 mmq																																																																	
D	Connezzione pulsantiera / relè spegnimento			Al selettore a chiave SA2.6																																																																
E	Connezzione pulsantiera, con timer candele																																																																			
F	Schema di principio a cui fare riferimento per i collegamenti : S38DC.86.002																																																																			
	Cliente : - FIORENTINI -		OGGETTO :		SCHEMA ELETTRICO		Scala : /																																																													
	Disegnato da:		Data creazione:		Data aggiorn.:		Pagine tot :																																																													
	Ghini E.		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Verificato da:		Data creazione:		Data aggiorn.:		Pagine tot :																																																													
	Berti		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini		14-10-2011		26-10-2011		5																																																													
	Ing. Franchini																																																																			





fiorentini

Pos.	Cod.	Q.tà	DESCRIZIONE	DESCRIPTION
1	MO5078	1	Motore spazzola laterale	Side brush motor
2	MO5078	1	Motore spazzola laterale	Side brush motor
3	MA5027	1	Martinetto idraulico flap	Hydraulic jack
4	RC5000	1	Raccordo arrivi rubi olio	Pipe oil union
5	AI5012	1	Idroguida 50cc	Power steering
6	DB5011	1	Distributore 3 leve	3 levers distributor
7	MA5030	1	Martinetto sollevamento cassone	Tank lifting screw jack
8	PW5025	1	Scambiatore doppio passaggio 12V	12V radiator
9	MA5020	1	Martinetto spazzola centrale	Central brush jack
10	MO5077	1	Motore spazzole OM32C	OM32C brush motor
11	LV5135	1	Leva pedale avanzamento serie P	Forward pedal lever
12	PO032	1	Pompa a ingranaggi doppia (Tandem)	Double gear pump
13	PO5030	1	Pompa portata variabil servocomandata	Flow pump
14	MO5116	1	Motore Diesel Kubota	Kubota diesel engine
15	SB5046	1	Serbatoio olio idraulico	Hydraulic oil tank
16	MO5076	1	Motore ruota trazione	Drive wheel motor
17	MA5031	1	Martinetto idraulico sterzo	Steering hydraulic jack



fiorentini

WWW.FIORENTINISPA.COM

Organizzazione con
Sistema di Gestione Certificato
ISO 9001:2008



Mat. n.

Serial no.

Nr. de serie

Data di spedizione

Date of shipment

Date de spedition

Distributed by:

ING. O. FIORENTINI S.p.A.

“THE BEST IN FLOOR MACHINES”

FILIALI:

20132 MILANO – Fax. 02/2592779

Via Palmanova 211/a – Tel. 02/27207783 - 2564810

00012 Guidonia Montecelio (ROMA) – Fax. (0774)353419 - 353314

Via Ponte Corvo 20 – Tel. (0774)357184 - 353015

STABILIMENTO:

50030 PIANCALDOLI (FI) – Fax. 055/817144

Loc. Rombola – Tel. 055/8173610